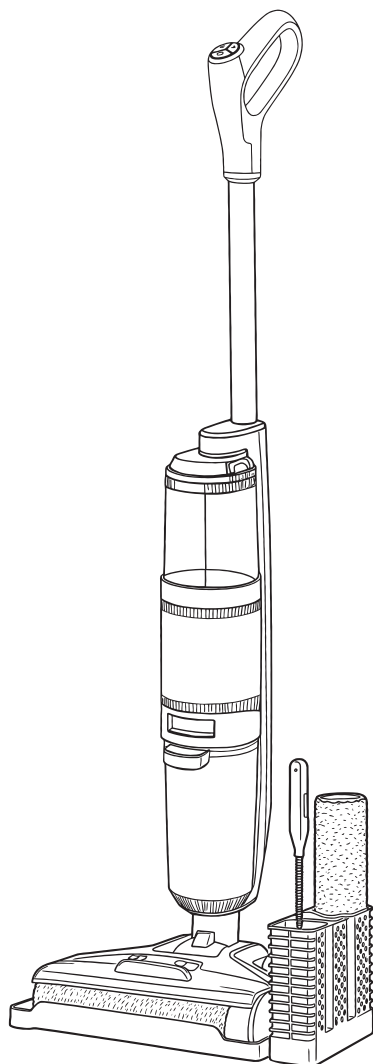


HYUNDAI

Cordless Wet & Dry vacuum cleaner - 120W
(User Manual)



HHA1122501



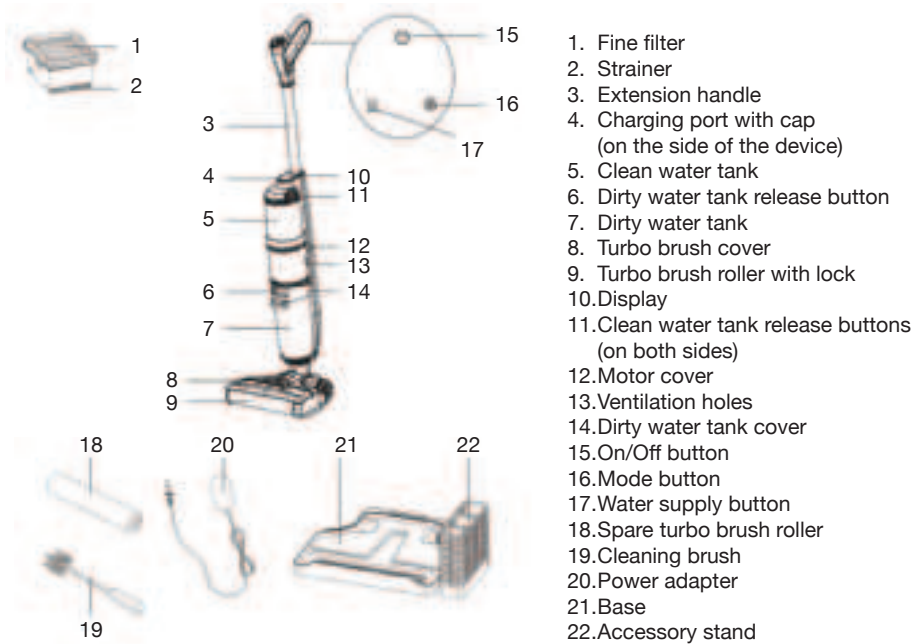
GENUINE PRODUCT OF
HYUNDAI CORPORATION

Please read this user manual carefully to fully understand the usage of the Cordless Wet & Dry vacuum cleaner. Keep the manual for future reference since it contains important information.

WHAT'S IN THE BOX

1. Wet and dry vacuum cleaner × 1
 - Motor cover × 1
 - Extension handle × 1
 - Clean water tank with plug × 1
 - Dirty water tank with lid × 1
 - Fine filter with mesh filter × 1
 - Turbo brush cover × 1
 - Turbo brush roller with lock × 1
2. Spare turbo brush roller × 1
3. Power supply × 1
4. Base × 1
5. Accessories stand × 1
6. Cleaning brush × 1

PART DESCRIPTION



DISPLAY



- The On/Off button turns the vacuum cleaner on and off, and also starts self-cleaning. To turn on the vacuum cleaner, take it out of the vertical parking position and press the On/Off button. The display will show the charge level in percent (from 0 to 100%), the charge indicator and the indicator of the selected mode. By default, the device will start working in the standard mode without water supply. To turn off the device, press the On/Off button again, the display will go out. The device will also automatically turn off when returning to the vertical parking position, the display will show the inscription “E7”.
- The “Mode” button cycles through the two operating modes of the device: standard and turbo mode. By default, the device operates in standard mode, the standard mode indicator lights up on the display. Press the “Mode” button once to turn on the turbo mode with increased water supply and faster rotation of the turbo brush roller, the turbo mode indicator lights up on the display. To switch back to standard mode, press the “Mode” button again.
- To turn on the water supply, press the “Water Supply” button, the water supply indicator will light up on the display. To return to dry cleaning, press the “Water Supply” button again, the water supply indicator will go out.
- While the battery is charging, the charge indicator flashes green. When the battery is fully charged, the charge indicator will light green continuously. During operation, the charge indicator lights green, when the charge level is below 10%, the charge indicator starts to flash red.
- Press and hold the On/Off button for 5 seconds to start self-cleaning, the self-cleaning indicator will light up on the display. During self-cleaning, the battery percentage, water supply indicator and battery indicator will also light up on the display. Before starting self-cleaning, make sure the device is in the vertical parking position and placed on the base, the clean water tank is at least one-third full (200 ml), and the dirty water tank is empty. Self-cleaning can only be started when the battery level is at least 10%. Self-cleaning will end automatically after 70 seconds.
- Note: It is not recommended to run self-cleaning while the device is charging. If you have charged the device, disconnect the power supply from the power source first, then from the device before self-cleaning.
- If the rotation of the turbo brush roller is blocked by large debris, the device will automatically stop working, the display will show the inscription “E5”. The turbo brush roller will stop rotating, the water supply (if it was turned on) will stop.
- The dirty water tank full indicator will flash 5 times when the dirty water tank is full, then the unit will turn off automatically.
- The cleaning brush is designed for convenient cleaning of the turbo brush roller, water tanks and suction hole. The brush handle contains a folding blade for cutting debris from the bristles of the turbo brush roller.
- The vacuum cleaner is installed on the base for charging the battery and self-cleaning, as well as during breaks in cleaning and for long-term storage. The cleaning brush and spare turbo brush roller are conveniently stored in the accessory stand, which is attached to the base.

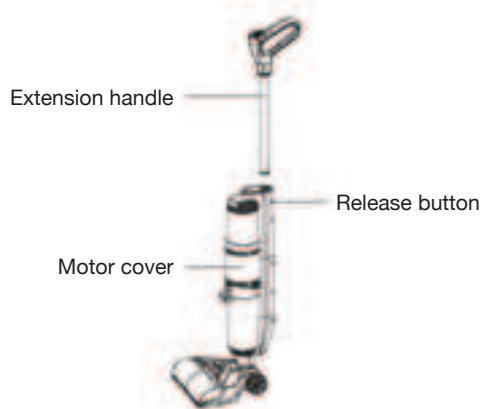
PREPARATION FOR USE

Preparing for work

- Remove the wet/dry vacuum cleaner and all accessories from the box and remove the packaging materials. Wipe the motor unit, extension handle, base and accessory stand with a damp and then dry soft cloth. Rinse the clean and dirty water tanks in warm water or wash with a mild detergent and a non-abrasive sponge if necessary, and then dry thoroughly. The dirty water tank lid contains a fine filter with a mesh filter. Before washing the lid, remove the fine filter with a mesh filter by holding it by the sides, then it will be easier to wash the lid. Do not allow water to get inside the motor unit, into the ventilation openings, the junction of the extension handle and the motor unit, the charging port, the contact area on the turbo brush, as well as on the display, controls and power supply.
- Place the base on a flat horizontal surface at least 10 cm from the wall.

Assembly and disassembly of the vacuum cleaner

1. Insert the extension handle into the main unit until it clicks into place. To remove the extension handle, press the release button with a blunt, hard object (screwdriver, back of a pencil or pen, etc.) while pulling the extension handle upward. The extension handle release button is located at the back of the main unit.



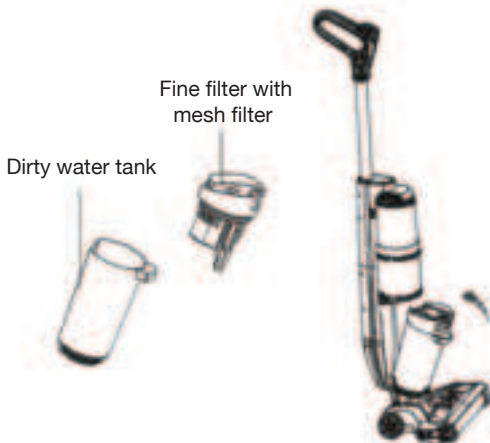
2. Install the clean water tank by first inserting the bottom of the tank into the main unit, then pressing the top of the tank against the main unit until it clicks into place. The clean water tank cap must be tightly closed when installing. To remove the clean water tank, press the clean water tank release buttons and pull the tank away from the motor unit.



3. Install the fine filter with mesh filter in the dirty water tank lid if they are not installed. Insert the fine filter into the dirty water tank lid with the mesh filter facing down. Press the fine filter firmly against the tank lid. For more information on how to install filters, see the chapter "Cleaning the

filters”.

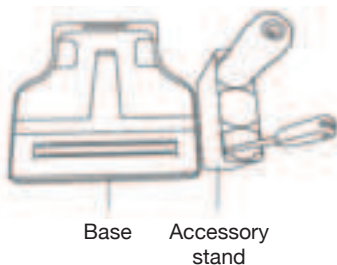
4. Close the dirty water tank with the lid and install it into the main unit. To do this, align the bottom of the dirty water tank with the valve on the main unit and press the tank onto the main unit until it clicks, pressing on the top of the tank. To remove the dirty water tank, press the dirty water tank release button and pull it away from the main unit.



5. Install the roller into the turbo brush if it was not installed. Place the right side of the roller (without the retainer) onto the turbo brush shaft. Turn the retainer toward the turbo brush so that it is in the recess on the turbo brush, and press the retainer against the turbo brush until it clicks. To remove the turbo brush roller, grasp the retainer, turn it toward you, and then pull the roller away from the turbo brush shaft by the retainer.
 - Note: The turbo brush roller retainer can be removed by simply pulling it away from the turbo brush roller. To install the turbo brush roller retainer, slide it onto the roller shaft and press it down.
6. Install the turbo brush cover by pressing it onto the turbo brush until it clicks. To remove the turbo brush cover, pinch the cover latches with two fingers and pull the cover away from the turbo brush.



7. The accessory tray attaches to the base on the right side. To attach the tray, insert the tab on the tray into the recess on the base.



Charging the battery

- Before first use, charge the vacuum cleaner. To check the battery charge level, remove the device from the vertical parking position and press the “On/Off” button. The higher the number, the higher the charge level on the display. The device battery can be charged at any level of discharge. It is not necessary to fully discharge the battery before charging.
- Place the vacuum cleaner on the base. Open the charging port cover and insert the power supply plug into it, then connect the power supply to the outlet. When the vacuum cleaner is connected to the power supply, the display will show the charge level in percent, the charge indicator will flash green. The charge level will start to increase, which means that the charging process has begun. When the display shows “100” and the charge indicator lights up green continuously, the device is fully charged. After charging, disconnect the power supply first from the power source, and then from the device.
- The device has a lithium-ion battery. The battery should be charged at a temperature of 5 to 40 °C. Do not charge the battery at sub-zero temperatures and do not allow it to heat up above 45 °C. If you brought the vacuum cleaner from the cold, let it warm up at room temperature for 2 hours before charging the battery.
- The battery fully charges in approximately 3-4 hours.
- Warning! Do not store the vacuum cleaner with a completely discharged battery, as the battery may be damaged. Storing the battery in a discharged state may significantly reduce the battery capacity and, as a consequence, the operating time of the vacuum cleaner. In extreme cases, the battery may completely fail and stop charging.
- To prevent damage to the battery when not in use for a long time, charge it every three months. It is recommended to store the device half-charged.

USAGE

1. Before using the vacuum cleaner, clear the work surface of any foreign objects or cords that could be sucked in by the vacuum cleaner.
2. Remove the clean water tank by pressing the clean water tank release buttons and pulling the tank away from the main unit. Open the tank cap and fill it with clean water to the «MAX» mark. Place the tank back into the main unit.
 - Note: The water temperature should not exceed 50°C.
 - Do not add cleaning agents to the clean water tank. Foam may damage the motor of the device.
3. Remove the vacuum cleaner from the base and place it on the floor. Holding the brush with your foot, remove the vacuum cleaner from the vertical parking position by pulling the handle towards you.
 - The vacuum cleaner will not operate in the vertical parking position.
 - Caution! Do not tilt the device too much. During operation, the tilt angle should not exceed 45°.



4. To turn on the vacuum cleaner, press the «On/Off» button. By default, the device will start working in the standard mode without water supply, the turbo brush roller will start rotating. The display will show the charge level in percent (from 0 to 100%), the charge indicator and the standard

mode indicator.

Note: While working, monitor the charge level and indicators on the display. When the charge level is below 10%, the charge indicator will start flashing red. Turn off the device and charge the battery.

5. To turn on the turbo mode, press the «Mode» button, the turbo mode indicator will light up. Turbo mode is used to remove more stubborn dirt.
6. To use the vacuum cleaner in wet cleaning mode, press the “Water Supply” button, the water supply indicator will light up on the display.

Note: In turbo mode, water consumption is greater than in standard mode.
7. To stop the device at any time, press the «On/Off» button, the display will go out. The device will also automatically turn off when returning to the vertical parking position, the display will show «E7».
 - Note: Do not leave the vacuum cleaner with a wet turbo brush roller on the floor for a long time, as this may damage the floor covering. When not using the device for a long time, place it on the base. Otherwise, some types of floors (parquet, laminate, etc.) may become damp from the wet turbo brush roller.
8. If the rotation of the turbo brush roller is blocked by large debris, the device will automatically stop working, the display will show «E5». The turbo brush roller will stop rotating, the water supply (if it was turned on) will stop. It is necessary to clean the turbo brush roller according to the «Cleaning and Maintenance» section.
9. When the dirty water tank is full, the dirty water tank full indicator will flash 5 times, then the machine will automatically turn off. Move the vacuum cleaner to the vertical parking position. Then remove the dirty water tank by pressing the dirty water tank release button and pulling the tank away from the machine. Pull up the tank lid to remove it, pour out the dirty water and rinse the tank. Insert the lid and put the tank back if you want to continue cleaning.
10. When there is no water left in the clean water tank, the device will not stop working, but you will see that no water is supplied to the roller. The amount of water in the clean water tank is easy to determine visually due to the translucent walls of the tank. Turn off the device and move it to the vertical parking position. Press the clean water tank removal buttons and remove the clean water tank. Open the plug and fill the tank with clean water up to the «MAX» mark. Close the plug tightly, install the tank back and turn on the device to continue cleaning.
11. When you have finished cleaning, press the On/Off button to turn off the vacuum cleaner. Move the device to the vertical parking position and place the vacuum cleaner on the base. Be sure to empty both water tanks immediately after use and dry them thoroughly. Clean the turbo brush roller after each use as described in the Cleaning and Maintenance section.

Attention! If you do not thoroughly clean the tanks, filters and turbo brush roller, do not dry them before installation, an unpleasant smell, dirty stains and mold may appear.

 - The choice of water supply depends on the degree of contamination of the floor. If the floor is dirty, it is necessary to use the turbo mode with an increased water supply and faster rotation of the turbo brush roller. When water is supplied to the turbo brush roller, it is washed, and dirty water is sucked in, while the floor is thoroughly cleaned.
 - If the dirt on the floor is dried, it will take longer to clean. If necessary, vacuum the areas with dried dirt several times.
 - Warning! Do not add detergents to the water tank, as the foam may damage the motor of the device!
 - The vacuum cleaner can be used for dry cleaning. Turn off the water supply using the “Water Supply” button if you want to clean only dry debris without wet cleaning.
 - The device is intended for indoor smooth floor coverings only and is not suitable for cleaning carpets, upholstered furniture or outdoor cleaning.

Cleaning and Maintenance

- After cleaning, place the appliance back on the base, as the wet turbo brush roller may damage the floor covering.
- Wipe the main unit and extension handle with a damp and then dry soft cloth. Before cleaning the main unit, be sure to disconnect it from the power supply to avoid electric shock. Do not allow

water to get inside the motor unit, in the ventilation openings, the extension handle installation area, the charging port, the contact area on the turbo brush, or on the display, controls or power supply.

- Empty the water from the clean and dirty water tanks immediately after cleaning to avoid unpleasant odors. Rinse the tanks in warm water with a soft sponge or cleaning brush (included). Use non-abrasive cleaning agents if necessary. Clean the fine filter with mesh filter installed in the dirty water tank lid separately as it gets dirty, as described in the chapter “Cleaning the filters”. Dry all parts of the device thoroughly before installing them in the motor unit.
- Clean the turbo brush after each use by activating the self-cleaning function. Clean it periodically with a brush as described in the chapter “Cleaning the turbo brush”. Dry the turbo brush roller thoroughly before installing it in the device.

Self-cleaning

- With the self-cleaning function, you can clean the turbo brush roller and the cavity around it, as well as the suction hole. It is recommended to run self-cleaning after each use.
 - Attention! It is not recommended to start self-cleaning while the device is charging.
1. Make sure that there is enough water in the clean water tank for self-cleaning - at least 200 ml, and the dirty water tank is empty. If necessary, drain the water from the dirty water tank. Both tanks must be installed in the main unit.
 2. Place the vacuum cleaner on the base. Do not connect the device to the power supply.
 - Attention! Self-cleaning starts only when the charge level is not lower than 10%. If the charge level is lower, charge the device first. After charging, disconnect the power supply first from the power source, then from the device.
 3. Press and hold the “On/Off” button for 5 seconds to start self-cleaning. The turbo brush roller will start rotating, the self-cleaning, water supply and charge indicators will light up on the display, and the charge level in percent will be displayed.
 4. Self-cleaning will finish automatically after 70 seconds, then the device will turn off automatically. If you want to stop self-cleaning earlier, press the “On/Off” button.
 5. Clean the dirty water tank and filters to avoid unpleasant odors. Empty the remaining water from the clean water tank.

Cleaning filters

- The lid of the dirty water tank contains a fine filter with a mesh filter.
1. Remove the lid from the dirty water tank. Carefully remove the fine filter with mesh filter from it by grasping the sides and pulling the fine filter with mesh filter away from the lid.
 2. Lift the mesh filter. Do not attempt to remove the mesh filter from the fine filter to avoid damaging the filter parts.
 3. Wash and clean the filters from debris without using detergents or brushes. Do not rub the fine filter, as it may be damaged by mechanical impacts. Wash the cover of the dirty water tank and the place where the filters are installed under running water and dry thoroughly.



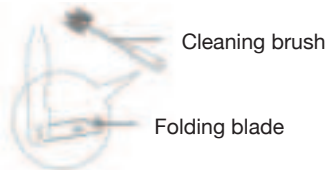
4. Be sure to let the filters dry.
 - Note: If poorly washed or damp filters are installed in the vacuum cleaner, they may produce a foreign odor.
5. Lower the mesh filter. Place the fine filter into the dirty water tank lid with the mesh filter facing down. Press the fine filter firmly against the tank lid.

Cleaning the turbo brush

1. To detach the turbo brush roller, first remove the turbo brush cover. Press the locks of the turbo brush cover and gently pull the cover away from the turbo brush.
2. To remove the turbo brush roller, grasp the lock, turn it towards you, and then pull the roller by the lock away from the turbo brush axis.
3. The turbo brush roller retainer can be removed by pulling it away from the turbo brush roller. To install the turbo brush roller retainer, place it on the roller axis and press it down.



4. The turbo brush cover can be washed under running water.
5. Clean the turbo brush roller from tangled hair, threads and dust: carefully cut them off with the hook with the blade located in the brush. To remove the hook with the blade, grasp it in the recess on the brush handle and pull. To remove the blade, press the hook against the brush handle. Be careful not to touch the fiber of the roller itself.



6. Wash the turbo brush roller in warm water to remove dust and dirt, using a brush, and dry thoroughly. When washing the roller, avoid getting water into the place where it connects to the turbo brush. For drying, you can install the turbo brush roller into the accessory tray. Do not use a hair dryer to dry. Wait until the roller is completely dry before installing them into the turbo brush.
7. Wipe the roller installation area first with a damp and then with a dry soft cloth.

Cleaning the suction hole

- After using the vacuum cleaner, it is recommended to clean the suction hole. To do this, use a brush.
1. Remove the dirty water tank as described in the chapter “Assembling the vacuum cleaner”.
 2. Use a brush to clean out any dirt from the suction opening.
 3. After cleaning, wipe the suction hole with a damp and then dry soft cloth.

CARE AND STORAGE

- Store the wet/dry vacuum cleaner at a temperature of 5 to 40 °C in a dry and cool place, out of the reach of children. Avoid exposing the device to direct sunlight. The vacuum cleaner and accessories are conveniently stored on the base. If the device is not used for a long time, clean it as described in the Cleaning and Maintenance section, disassemble it and put it in a box or bag to protect it from dust.
- To prevent damage to the battery during long periods of non-use, charge it every three months. It is recommended to store the device half-charged. To do this, first completely discharge the vacuum cleaner battery, then charge it for about 2 hours until the display shows “50”.
- Warning! Do not store the vacuum cleaner with a completely discharged battery, as the battery may be damaged. Storing the battery in a discharged state may significantly reduce the battery capacity and, as a consequence, the operating time of the vacuum cleaner. In extreme cases, the battery may completely fail and stop charging.

TROUBLESHOOTING

The device does not turn on

Possible reason	Solution
Low battery	Charge the battery
The device is in the vertical parking position, the display shows the inscription “E7”	The device does not turn on in the vertical parking position. In this position, you can only start self-cleaning or put the device on charge.

The device does not charge, the display does not light up

Possible reason	Solution
No mains voltage	Check the presence of voltage in the network
The power supply plug is not fully inserted into the charging port.	Firmly insert the power supply plug into the charging port.
The power supply is not connected to the outlet	Plug the power supply into a power outlet
The power supply is damaged	Contact the service center

The device does not charge, the display does not light up

Possible reason	Solution
Insufficient charging time	Fully charge the battery
The battery has exhausted its resource	Contact the service center

The vacuum cleaner stopped working while in use

Possible reason	Solution
The battery is discharged, the charge level is below 1%, the display shows the inscription “EO”	Charge the battery
The device was moved to the vertical parking position, the display shows the inscription “E7”	The device automatically switches off in the vertical parking position.
The dirty water tank is full, the dirty water tank full indicator flashed 5 times	Remove and clean the dirty water tank, then install it back into the motor unit in accordance with the chapter “Assembling the vacuum cleaner”
The turbo brush roller has stopped rotating, the display shows the message “E5”	Clean the turbo brush roller according to the chapter “Cleaning the turbo brush”. Install the turbo brush roller back into the motor unit.

Water is not supplied

Possible reason	Solution
You have not turned on the water supply, the water supply indicator is not lit	By default, when you turn on the device, the water supply is turned off. To turn on the water supply, press the “Water Supply” button, the water supply indicator will light up on the display.

Possible reason	Solution
The clean water tank has run out of water	Remove the clean water tank, open the plug and fill the tank with clean water, then install it back into the motor unit in accordance with the chapter "Assembling the vacuum cleaner"

Weak suction power

Possible reason	Solution
Low battery	Charge the battery
The turbo brush roller is contaminated with hair or large debris	Turn off the device and clean the turbo brush from debris and hair. If necessary, start self-cleaning
Filters are dirty	If the filters are very dirty, the sound of the device will become louder. Switch off the device and clean the filters as described in the chapter "Cleaning the filters"
The vacuum cleaner suction hole is blocked by large debris	Clean the suction opening as described in the chapter "Cleaning the suction opening"
The contamination of the surface to be cleaned is too strong	Turn on the turbo mode by pressing the "Mode" button, the turbo mode indicator will light up on the display

Water is spraying from the housing or from the suction opening

Possible reason	Solution
Filters are not installed in the dirty water tank lid	Install filters in the lid of the dirty water tank
Wet filters	Be sure to dry the filters thoroughly before installing them in the device.
Suction port blocked	Switch off the device, remove the dirty water tank. Clean the suction hole as described in the chapter "Cleaning the suction hole"
The clean water tank is filled above the "MAX" mark	Pour out excess water and fill the clean water tank without exceeding the "MAX" mark
You have tilted the device too much.	Do not tilt the device too much. During operation, the tilt angle should not exceed 45°

The turbo brush roller does not rotate

Possible reason	Solution
Turbo brush roller not installed or installed incorrectly	Install the turbo brush roller as described in the chapter "Assembling the vacuum cleaner"
Broken drive belt	Contact the service center

Foreign smell from the vacuum cleaner during operation

Possible reason	Solution
If you install wet tanks, rollers or filters in a vacuum cleaner, they may “suffocate” and start to emit a foreign odor.	After washing the filters, roller and tanks, dry them completely before installing them in the device.
Sucked in a smelly substance	Rinse the filters and dirty water tank

Drops of water fly out from the turbo brush roller and fall on the floor

Possible reason	Solution
The turbo brush roller is too wet	Turn off the water supply using the “Water Supply” button, let the vacuum cleaner suck up all the water
Turbo brush cover not installed	Do not use the device without the turbo brush cover installed.

If any malfunction occurs, an error message will appear on the display. The following table will help you decipher the error code.

Error code	Possible reason	Solution
E0	Battery low	Charge the battery.
E3	Charging error (incorrect or incompatible power adapter: overcurrent, overvoltage, or undervoltage)	Replace the power adapter with the original adapter or a compatible adapter rated at 27.0 V / 0.8 A.
E4	Battery temperature too high or too low	Do not charge the battery at temperatures below 0 °C or above 45 °C.
E5	Roller brush blocked	Clean the roller brush as described in this manual. Ensure that no debris is obstructing its rotation.
E6	Dirty water tank full	Check whether the dirty water tank is full. Empty and clean the tank. Check whether water has entered the lid of the dirty water tank (the part holding the filter). Clean and dry the lid. A hairdryer may be used to speed up drying.
E7	Standby / storage mode	The appliance is in the vertical storage position. In this position, the appliance cannot be switched on. Lower the floor brush.
E8	Inlet obstruction detected	Check whether the filter is clogged; clean it or replace it. Check for any blockage in the airflow in the floor brush or near the water tank. Check whether the motor is obstructed and unable to rotate.

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI is a trademark of HYUNDAI Corporation holdings, Korea. Licensed to The Investment Company Europe B.V. All rights reserved.

Licensed by Hyundai Corporation Holdings, Korea. Imported/Distributed by The Investment Company Europe B.V. exclusively developed for sales in the Netherlands, Belgium, and Luxembourg.

PATENT PENDING

The artwork and design of this package are protected by European copyright law and may not be reproduced, distributed, displayed, published or used for any purpose without prior written permission. It is not permitted to alter, or reproduce any trademarks or copyright notice from this package.

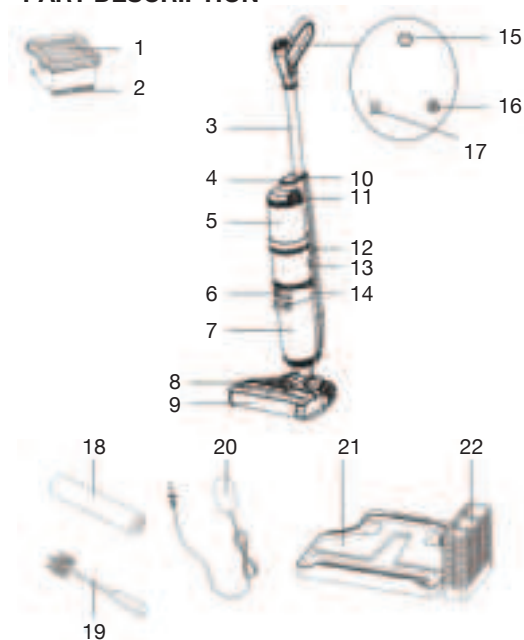
NL / EN - www.alleenonline.nl
BE / FR - www.alleenonline.be

Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig door om het gebruik van de draadloze nat- en droogzuiger volledig te begrijpen. Bewaar de handleiding voor toekomstig gebruik, aangezien deze belangrijke informatie bevat.

INHOUD VAN DE DOOS

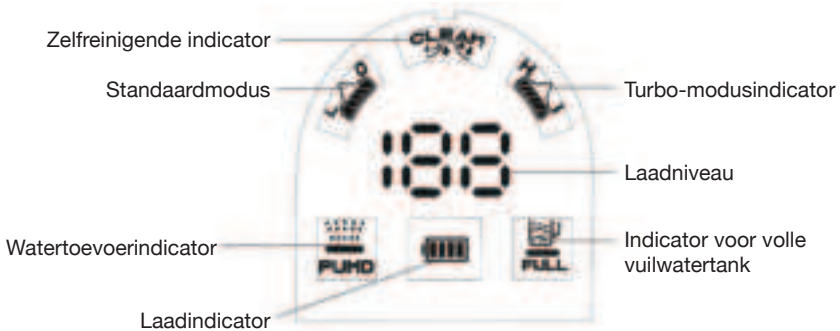
1. Nat- en droogzuiger × 1
 - Motorkap × 1
 - Verlengstuk × 1
 - Schoonwatertank met stop × 1
 - Vuilwatertank met deksel × 1
 - Fijnfilter met gaasfilter × 1
 - Turboborstelkap × 1
 - Turboborstelrol met vergrendeling × 1
2. Reserveturboborstelrol × 1
3. Voedingsadapter × 1
4. Standaard × 1
5. Accessoiresstandaard × 1
6. Reinigingsborstel × 1

PART DESCRIPTION



1. Fijnfilter
2. Zeef
3. Verlengstuk
4. Laadpoort met dop
(aan de zijkant van het apparaat)
5. Schoonwatertank
6. Ontgrendelknop vuilwatertank
7. Vuilwatertank
8. Deksel turboborstel
9. Turboborstelrol met vergrendeling
10. Display
11. Ontgrendelknoppen schoonwatertank
(aan beide zijden)
12. Motorkap
13. Ventilatiegaten
14. Deksel vuilwatertank
15. Aan/uit-knop
16. Modusknop
17. Watertoevoerknop
18. Reserve-turboborstelrol
19. Reinigingsborstel
20. Stroomadapter
21. Standaard
22. Accessoiresstandaard

WEERGAVE



- Met de aan-/uitknop schakelt u de stofzuiger in en uit, en start u tevens de zelfreiniging. Om de stofzuiger in te schakelen, haalt u hem uit de verticale parkeerstand en drukt u op de aan-/uitknop. Op het display worden het laadniveau in procenten (van 0 tot 100%), de laadindicator en de geselecteerde modus weergegeven. Standaard werkt het apparaat in de standaardmodus zonder watertoevoer. Om het apparaat uit te schakelen, drukt u nogmaals op de aan-/uitknop; het display dooft. Het apparaat schakelt ook automatisch uit wanneer het terugkeert naar de verticale parkeerstand; op het display verschijnt de inscriptie "E7".
- Met de "Mode"-knop doorloopt u de twee bedrijfsmodi van het apparaat: standaard- en turbomodus. Standaard werkt het apparaat in de standaardmodus; de standaardmodusindicator licht op op het display. Druk eenmaal op de "Mode"-knop om de turbomodus in te schakelen met een verhoogde watertoevoer en een snellere rotatie van de turboborstelrol; de turbomodusindicator licht op op het display. Om terug te keren naar de standaardmodus, drukt u nogmaals op de "Mode"-knop. Om de watertoevoer in te schakelen, drukt u op de knop "Watertoevoer". De watertoevoerindicator licht op het display op. Om terug te keren naar de droogreiniging, drukt u nogmaals op de knop "Watertoevoer". De watertoevoerindicator gaat dan uit.
- Tijdens het opladen van de accu knippert de laadindicator groen. Wanneer de accu volledig is opgeladen, brandt de laadindicator continu groen. Tijdens gebruik brandt de laadindicator groen. Wanneer het laadniveau onder de 10% is, begint de laadindicator rood te knipperen.
- Houd de aan/uit-knop 5 seconden ingedrukt om de zelfreiniging te starten. De zelfreinigingsindicator licht op het display op. Tijdens de zelfreiniging lichten het batterijpercentage, de watertoevoerindicator en de batterij-indicator ook op het display op. Voordat u de zelfreiniging start, dient u ervoor te zorgen dat het apparaat verticaal staat en op de basis staat. De schoonwatertank is voor minstens een derde gevuld (200 ml) en de vuilwatertank is leeg. De zelfreiniging kan alleen worden gestart wanneer het batterijniveau minimaal 10% is. De zelfreiniging stopt automatisch na 70 seconden.
- Let op: Het wordt afgeraden om de zelfreinigende functie te gebruiken terwijl het apparaat wordt opgeladen. Als u het apparaat hebt opgeladen, koppel dan eerst de stroomtoevoer los van de stroombron en vervolgens van het apparaat zelf voordat u de zelfreinigende functie start.
- Als de rotatie van de turboborstelrol wordt geblokkeerd door grof vuil, stopt het apparaat automatisch met werken. Op het display verschijnt de inscriptie "E5". De turboborstelrol stopt met draaien en de watertoevoer (indien ingeschakeld) stopt.
- De indicator voor een volle vuilwatertank knippert 5 keer wanneer de vuilwatertank vol is, waarna het apparaat automatisch wordt uitgeschakeld.
- De reinigingsborstel is ontworpen voor het gemakkelijk reinigen van de turboborstelrol, watertanks en zuigopening. De borstelgreep is voorzien van een inklapbaar mes om vuil van de borstelharen van de turboborstelrol te verwijderen.
- De stofzuiger is op de basis geplaatst om de accu op te laden en de zelfreinigende functie te gebruiken, maar ook tijdens schoonmaakpauzes en voor langdurige opslag. De reinigingsborstel en de reserveturboborstelrol zijn handig op te bergen in de accessoirehouder, die aan de basis is bevestigd.

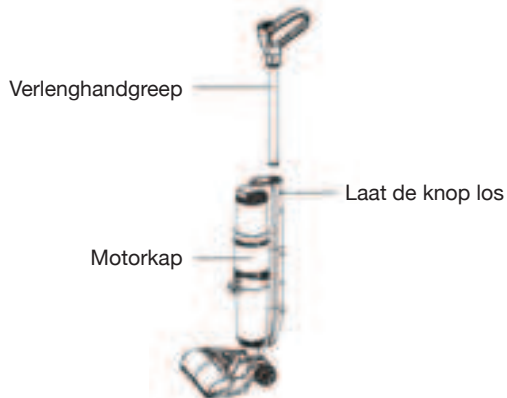
VOORBEREIDING VOOR GEBRUIK

Vorbereiding voor gebruik

- Haal de nat-/droogzuiger en alle accessoires uit de doos en verwijder het verpakkingsmateriaal. Veeg de motorunit, de verlengstang, de basis en de accessoirehouder schoon met een vochtige en vervolgens droge zachte doek. Spoel de schoon- en vuilwatertanks af in warm water of was ze indien nodig met een mild reinigingsmiddel en een niet-schurende spons en droog ze daarna grondig af. Het deksel van de vuilwatertank bevat een fijnfilter met een gasfilter. Verwijder vóór het reinigen van de deksel het fijnfilter met gasfilter door het aan de zijkanten vast te pakken. Dan is de deksel gemakkelijker te reinigen. Zorg ervoor dat er geen water in de motorunit, de ventilatieopeningen, de aansluiting van de verlengstang en de motorunit, de oplaadpoort, het contactpunt van de turboborstel, het display, de bedieningselementen en de voeding terecht komt.
- Plaats de basis op een vlakke, horizontale ondergrond op minimaal 10 cm afstand van de muur.

Montage en demontage van de stofzuiger

1. Plaats de verlengstang in het apparaat totdat deze vastklikt. Om de verlengstang te verwijderen, drukt u op de ontgrendelingsknop met een stomp, hard voorwerp (een schroevendraaier, de achterkant van een potlood of pen, enz.) terwijl u de verlengstang omhoog trekt. De ontgrendelingsknop van de verlengstang bevindt zich aan de achterkant van het apparaat.



2. Plaats de schoonwatertank door eerst de onderkant van de tank in het apparaat te plaatsen en vervolgens de bovenkant van de tank tegen het apparaat te drukken totdat deze vastklikt. De dop van de schoonwatertank moet goed gesloten zijn tijdens het plaatsen. Om de schoonwatertank te verwijderen, drukt u op de ontgrendelingsknoppen van de schoonwatertank en trekt u de tank los van de motorunit.



3. Plaats het fijnfilter met gasfilter in het deksel van de vuilwatertank als deze nog niet geïnstalleerd is. Plaats het fijnfilter in het deksel van de vuilwatertank met het gasfilter naar beneden. Druk

het fijnfilter stevig tegen het deksel van de tank. Zie het hoofdstuk "Filters reinigen" voor meer informatie over het installeren van filters.

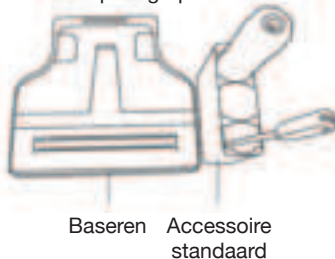
4. Sluit de vuilwatertank af met het deksel en plaats deze in het apparaat. Lijn hiervoor de onderkant van de vuilwatertank uit met de klep op het apparaat en druk de tank op het apparaat totdat deze vastklikt en op de bovenkant van de tank drukt. Om de vuilwatertank te verwijderen, drukt u op de ontgrendelingsknop van de vuilwatertank en trekt u deze van het apparaat af.



5. Plaats de rol in de turboborstel als deze nog niet is geïnstalleerd. Plaats de rechterkant van de rol (zonder de houder) op de as van de turboborstel. Draai de houder naar de turboborstel toe, zodat deze in de uitsparing van de turboborstel zit, en druk de houder tegen de turboborstel tot deze klikt. Om de turboborstelrol te verwijderen, pakt u de houder vast, draait u deze naar u toe en trekt u de rol vervolgens met behulp van de houder van de turboborstel weg.
 - Opmerking: De houder van de turboborstelrol kan worden verwijderd door deze eenvoudig van de turboborstelrol af te trekken. Om de houder van de turboborstelrol te installeren, schuift u deze over de as van de rol en drukt u deze naar beneden.
6. Plaats de afdekking van de turboborstel door deze op de turboborstel te drukken tot deze klikt. Om de afdekking van de turboborstel te verwijderen, knijpt u de vergrendelingen met twee vingers in en trekt u de afdekking van de turboborstel af.



7. De accessoirelade wordt aan de rechterkant aan de basis bevestigd. Om de lade te bevestigen, steekt u het lipje van de lade in de uitsparing op de basis.



De accu opladen

- Laad de stofzuiger voor het eerste gebruik op. Om het laadniveau van de accu te controleren, haalt u het apparaat uit de verticale parkeerstand en drukt u op de aan/uit-knop. Hoe hoger het getal, hoe hoger het laadniveau op het display. De accu van het apparaat kan bij elke ontlading worden opgeladen. Het is niet nodig de accu volledig te ontladen voordat u hem oplaadt.
- Plaats de stofzuiger op de basis. Open het klepje van de oplaadpoort en steek de stekker erin. Sluit vervolgens de stekker van de stofzuiger aan op het stopcontact. Wanneer de stofzuiger is aangesloten op de netvoeding, geeft het display het laadniveau in procenten weer en knippert de laadindicator groen. Het laadniveau begint te stijgen, wat betekent dat het laadproces is begonnen. Wanneer het display "100" weergeeft en de laadindicator continu groen brandt, is het apparaat volledig opgeladen. Koppel na het opladen eerst de stekker los van de stroombron en vervolgens van het apparaat.
- Het apparaat heeft een lithium-ionaccu. De accu moet worden opgeladen bij een temperatuur van 5 tot 40 °C. Laad de accu niet op bij temperaturen onder het vriespunt en laat deze niet warmer worden dan 45 °C. Als u de stofzuiger uit de kou heeft gehaald, laat deze dan 2 uur op kamertemperatuur komen voordat u de accu oplaadt.
- De accu laadt volledig op in ongeveer 3-4 uur.
- Waarschuwing! Berg de stofzuiger niet op met een volledig ontladen accu, aangezien deze hierdoor beschadigd kan raken. Het bewaren van de accu in ontladen toestand kan de accucapaciteit en daarmee de gebruiksduur van de stofzuiger aanzienlijk verminderen. In extreme gevallen kan de accu volledig uitvallen en niet meer opladen.
- Om schade aan de accu te voorkomen wanneer deze gedurende langere tijd niet wordt gebruikt, dient u deze elke drie maanden op te laden. Het wordt aanbevolen om het apparaat half opgeladen op te bergen.

Gebruik

1. Voordat u de stofzuiger gebruikt, dient u het werkoppervlak te ontdoen van alle vreemde voorwerpen of snoeren die door de stofzuiger kunnen worden opgezogen.
2. Verwijder de schoonwatertank door op de ontgrendelingsknoppen voor de schoonwatertank te drukken en de tank van het apparaat te trekken. Open de tankdop en vul deze met schoon water tot aan de «MAX»-markering. Plaats de tank terug in het apparaat.
 - Let op: De watertemperatuur mag niet hoger zijn dan 50 °C.
 - Voeg geen reinigingsmiddelen toe aan de schoonwatertank. Schuim kan de motor van het apparaat beschadigen.
3. Haal de stofzuiger van de basis en plaats hem op de vloer. Houd de borstel met uw voet vast en haal de stofzuiger uit de verticale parkeerstand door de handgreep naar u toe te trekken.
 - De stofzuiger werkt niet in de verticale parkeerstand.
 - Let op! Kantel het apparaat niet te veel. De kantelhoek mag tijdens gebruik niet groter zijn dan 45°.



4. Om de stofzuiger in te schakelen, drukt u op de aan/uit-knop. Standaard start het apparaat in de standaardmodus zonder watertoevoer en begint de turboborstelrol te draaien. Het display toont

- het laadniveau in procenten (van 0 tot 100%), de laadindicator en de standaardmodusindicator.
- Let op: Houd tijdens het gebruik het laadniveau en de indicatoren op het display in de gaten. Wanneer het laadniveau onder de 10% komt, begint de laadindicator rood te knipperen. Schakel het apparaat uit en laad de batterij op.
5. Om de turbomodus in te schakelen, drukt u op de knop "Mode". De turbomodusindicator licht op. De turbomodus wordt gebruikt om hardnekkig vuil te verwijderen.
 6. Om de stofzuiger in de natte reinigingsmodus te gebruiken, drukt u op de knop "Watertoevoer". De watertoevoerindicator licht op het display op.
 - Let op: in de turbomodus is het waterverbruik groter dan in de standaardmodus.
 7. Om het apparaat op elk moment te stoppen, drukt u op de aan/uit-knop; het display dooft. Het apparaat schakelt ook automatisch uit wanneer het terugkeert naar de verticale parkeerpositie; op het display verschijnt dan "E7".
 - Let op: Laat de stofzuiger niet langdurig met een natte turboborstelrol op de vloer staan, aangezien dit de vloerbedekking kan beschadigen. Plaats het apparaat na langere tijd op de voet. Anders kunnen sommige soorten vloeren (parket, laminaat, enz.) vochtig worden door de natte turboborstelrol.
 8. Als de rotatie van de turboborstelrol wordt geblokkeerd door grof vuil, stopt het apparaat automatisch met werken. Op het display verschijnt "E5". De turboborstelrol stopt met draaien en de watertoevoer (indien ingeschakeld) stopt. Reinig de turboborstelrol volgens de instructies in het hoofdstuk "Reiniging en onderhoud".
 9. Wanneer de vuilwatertank vol is, knippert de indicator voor een volle vuilwatertank 5 keer, waarna de machine automatisch uitschakelt. Zet de stofzuiger in de verticale parkeerstand. Verwijder vervolgens de vuilwatertank door op de ontgrendelingsknop te drukken en de tank van de machine te trekken. Trek het deksel van de tank omhoog, giet het vuile water eruit en spoel de tank schoon. Plaats het deksel terug en plaats de tank terug als u wilt doorgaan met reinigen.
 10. Wanneer er geen water meer in de schoonwatertank zit, stopt het apparaat niet met werken, maar ziet u wel dat er geen water naar de rol wordt gevoerd. De hoeveelheid water in de schoonwatertank is gemakkelijk visueel te bepalen dankzij de doorschijnende wanden van de tank. Schakel het apparaat uit en zet het in de verticale parkeerstand. Druk op de knoppen voor het verwijderen van de schoonwatertank en verwijder de schoonwatertank. Open de dop en vul de tank met schoon water tot aan de «MAX»-markering. Sluit de dop goed af, plaats de tank terug en zet het apparaat aan om verder te gaan met stofzuigen.
 11. Wanneer u klaar bent met stofzuigen, drukt u op de aan/uit-knop om de stofzuiger uit te schakelen. Zet het apparaat in de verticale parkeerstand en plaats de stofzuiger op de basis. Zorg ervoor dat u beide watertanks direct na gebruik leegt en grondig droogt. Reinig de turboborstelrol na elk gebruik zoals beschreven in het gedeelte Reiniging en onderhoud.
 - Let op! Als u de tanks, filters en turboborstelrol niet grondig reinigt, droog ze dan niet voor de installatie. Er kan een onaangename geur, vuile vlekken en schimmel ontstaan.
 - De keuze van de watertoevoer hangt af van de mate van vervuiling van de vloer. Als de vloer vuil is, is het noodzakelijk om de turbomodus te gebruiken met een hogere watertoevoer en een snellere rotatie van de turboborstelrol. Wanneer water naar de turboborstelrol wordt gevoerd, wordt deze gewassen en wordt vuil water opgezogen, terwijl de vloer grondig wordt gereinigd.
 - Als het vuil op de vloer is opgedroogd, duurt het reinigen langer. Stofzuig indien nodig de gebieden met opgedroogd vuil meerdere keren.
 - Waarschuwing! Voeg geen reinigingsmiddelen toe aan de watertank, aangezien het schuim de motor van het apparaat kan beschadigen!
 - De stofzuiger kan worden gebruikt voor droog reinigen. Sluit de watertoevoer af met de knop "Watertoevoer" als u alleen droog vuil wilt opzuigen zonder nat te reinigen.
 - Het apparaat is uitsluitend bedoeld voor gladde vloerbedekkingen binnenshuis en is niet geschikt voor het reinigen van tapijten, gestoffeerde meubels of buitenreiniging.

Reiniging en onderhoud

- Plaats het apparaat na het reinigen terug op de basis, aangezien de natte turboborstel de vloerbedekking kan beschadigen.
- Veeg de hoofdunit en de verlengstang af met een vochtige en vervolgens droge zachte doek.

Zorg ervoor dat u de hoofdunit loskoppelt van de stroomvoorziening voordat u deze reinigt om een elektrische schok te voorkomen. Zorg ervoor dat er geen water in de motorunit, de ventilatieopeningen, de installatieruimte van de verlengstang, de oplaadpoort, het contactpunt van de turboborstel, het display, de bedieningselementen of de voeding terecht komt.

- Leeg het water direct na het reinigen uit de schoon- en vuilwatertanks om onaangename geurtjes te voorkomen. Spoel de tanks af met warm water met een zachte spons of reinigingsborstel (meegeleverd). Gebruik indien nodig niet-schurende reinigingsmiddelen. Reinig het fijnfilter met gaasfilter in het deksel van de vuilwatertank apart zodra het vuil wordt, zoals beschreven in het hoofdstuk "Filters reinigen". Droog alle onderdelen van het apparaat grondig af voordat u ze in de motorunit plaatst.
- Reinig de turboborstel na elk gebruik door de zelfreinigende functie te activeren. Reinig het regelmatig met een borstel zoals beschreven in het hoofdstuk "De turboborstel reinigen". Droog de turboborstelrol grondig af voordat u deze in het apparaat plaatst.

Zelfreinigend

- Met de zelfreinigende functie kunt u de turboborstelrol en de holte eromheen, evenals de zuigopening, reinigen. Het is aan te raden om de zelfreiniging na elk gebruik uit te voeren.
 - Let op! Het is niet aan te raden om de zelfreiniging te starten terwijl het apparaat wordt opgeladen.
1. Zorg ervoor dat er voldoende water in de schoonwatertank zit voor zelfreiniging – minimaal 200 ml – en dat de vuilwatertank leeg is. Tap indien nodig het vuilwaterreservoir af. Beide tanks moeten in het apparaat zelf zijn geplaatst.
 2. Plaats de stofzuiger op de basis. Sluit het apparaat niet aan op het lichtnet.
 - Let op! De zelfreiniging start pas wanneer het laadniveau niet lager is dan 10%. Als het laadniveau lager is, laad het apparaat dan eerst op. Koppel na het opladen eerst de stroomtoevoer los van de stroombron en vervolgens van het apparaat.
 3. Houd de aan-uitknop 5 seconden ingedrukt om de zelfreiniging te starten. De turboborstelrol begint te draaien, de zelfreinigings-, watertoevoer- en laadindicatoren lichten op op het display en het laadniveau in procenten wordt weergegeven.
 4. De zelfreiniging stopt automatisch na 70 seconden en het apparaat schakelt vervolgens automatisch uit. Als u de zelfreiniging eerder wilt stoppen, drukt u op de aan-uitknop.
 5. Reinig de vuilwatertank en filters om onaangename geurtjes te voorkomen. Leeg het resterende water uit de schoonwatertank.

Filters reinigen

- Het deksel van de vuilwatertank bevat een fijnfilter met een gaasfilter.
1. Verwijder het deksel van de vuilwatertank. Verwijder voorzichtig het fijnfilter met gaasfilter door de zijkanten vast te pakken en het fijnfilter met gaasfilter van het deksel te trekken.
 2. Til het gaasfilter op. Probeer het gaasfilter niet van het fijnfilter te verwijderen om beschadiging van de filteronderdelen te voorkomen.
 3. Was en reinig de filters zonder schoonmaakmiddelen of borstels. Wrijf het fijnfilter niet schoon, aangezien dit door mechanische schokken beschadigd kan raken. Was het deksel van de vuilwatertank en de plaats waar de filters zijn geïnstalleerd onder stromend water en droog ze grondig af.



4. Zorg ervoor dat de filters goed drogen.
 - Let op: Als er slecht gewassen of vochtige filters in de stofzuiger zijn geplaatst, kunnen ze een vreemde geur produceren.

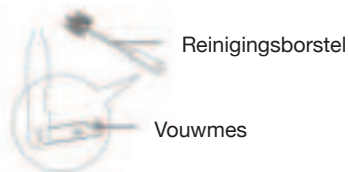
5. Laat het gaasfilter zakken. Plaats het fijnfilter in het deksel van de vuilwatertank met het gaasfilter naar beneden. Druk het fijnfilter stevig tegen het deksel van de tank.

Turboborstel reinigen

1. Om de turboborstelrol te verwijderen, verwijdert u eerst de afdekking van de turboborstel. Druk op de vergrendelingen van de afdekking van de turboborstel en trek de afdekking voorzichtig van de turboborstel.
2. Om de turboborstelrol te verwijderen, pakt u de vergrendeling vast, draait u deze naar u toe en trekt u de rol vervolgens aan de vergrendeling weg van de turboborstelas.
3. De houder van de turboborstelrol kan worden verwijderd door deze van de turboborstelrol af te trekken. Om de houder van de turboborstelrol te installeren, plaatst u deze op de rolas en drukt u deze naar beneden.



4. De turboborstelkap kan onder stromend water worden gewassen.
5. Verwijder vastzittende haren, draden en stof van de turboborstelrol: knip deze voorzichtig af met de haak met het mesje in de borstel. Om de haak met het mesje te verwijderen, pakt u deze vast in de uitsparing op de borstelgreep en trekt u eraan. Om het mesje te verwijderen, drukt u de haak tegen de borstelgreep. Pas op dat u de vezels van de rol zelf niet aanraakt.



6. Was de turboborstelrol in warm water om stof en vuil te verwijderen met een borstel en droog hem grondig af. Zorg er bij het wassen van de rol voor dat er geen water in de verbinding met de turboborstel komt. Om de turboborstelrol te drogen, kunt u deze in de accessoirebak plaatsen. Gebruik geen föhn om te drogen. Wacht tot de rol volledig droog is voordat u deze in de turboborstel plaatst.
7. Veeg de plaats waar de rol wordt geplaatst eerst af met een vochtige en vervolgens met een droge, zachte doek.

Zuigopening schoonmaken

- Na gebruik van de stofzuiger is het raadzaam de zuigopening schoon te maken. Gebruik hiervoor een borstel.
1. Verwijder de vuilwatertank zoals beschreven in het hoofdstuk "Stofzuiger monteren".
 2. Gebruik een borstel om eventueel vuil uit de zuigopening te verwijderen.
 3. Veeg de zuigopening na het schoonmaken schoon met een vochtige en vervolgens droge zachte doek.

ONDERHOUD EN OPSLAG

- Bewaar de nat-/droogzuiger bij een temperatuur van 5 tot 40 °C op een droge en koele plaats, buiten bereik van kinderen. Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht. De stofzuiger en accessoires zijn handig opgeborgen op de basis. Als het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt, reinig het dan zoals beschreven in het gedeelte 'Reiniging en onderhoud', demonteer

het en bewaar het in een doos of tas om het tegen stof te beschermen.

- Om schade aan de accu bij langdurig niet-gebruik te voorkomen, laadt u deze elke drie maanden op. Het is aan te raden het apparaat half opgeladen op te bergen. Ontlaad hiervoor eerst de accu van de stofzuiger volledig en laad deze vervolgens ongeveer 2 uur op totdat het display "50" weergeeft.
- Waarschuwing! Berg de stofzuiger niet op met een volledig ontladen accu, aangezien deze hierdoor beschadigd kan raken. Het bewaren van de accu in ontladen toestand kan de capaciteit en daarmee de gebruiksduur van de stofzuiger aanzienlijk verminderen. In extreme gevallen kan de accu volledig uitvallen en niet meer opladen.

PROBLEEMOPLOSSING

Het apparaat gaat niet aan

Mogelijke reden	Oplossing
Batterij bijna leeg	Laad de batterij op
Het apparaat staat in de verticale parkeerpositie, op het display verschijnt de inscriptie "E7"	Het apparaat start niet op in de verticale parkeerstand. In deze stand kunt u alleen de zelfreiniging starten of het apparaat opladen.

Het apparaat laadt niet op, het display licht niet op

Mogelijke reden	Oplossing
Geen netspanning	Controleer of er spanning op het netwerk staat
De stekker van de voeding zit niet goed in de oplaadpoort.	Steek de stekker van de voeding stevig in de oplaadpoort.
De voeding is niet aangesloten op het stopcontact.	Steek de voeding in een stopcontact
De voeding is beschadigd.	Neem contact op met het servicecentrum

Het apparaat laadt niet op, het display licht niet op

Mogelijke reden	Oplossing
Onvoldoende oplaadtijd	Laad de batterij volledig op
De batterij is leeg	Neem contact op met het servicecentrum

De stofzuiger is tijdens het gebruik gestopt met werken

Mogelijke reden	Oplossing
De batterij is leeg, het laadniveau is lager dan 1%, het display toont de inscriptie "EO".	Laad de accu op
Het apparaat is in de verticale parkeerpositie geplaatst, het display toont de inscriptie "E7".	Het apparaat schakelt automatisch uit in de verticale parkeerstand.
De vuilwatertank is vol, de indicator voor een volle vuilwatertank knippert 5 keer.	Verwijder en reinig de vuilwatertank en plaats deze vervolgens terug in de motorunit volgens het hoofdstuk "De stofzuiger monteren"
De turboborstelrol draait niet meer, op het display verschijnt de melding "E5"	Reinig de turboborstelrol volgens het hoofdstuk "Turboborstel reinigen". Plaats de turboborstelrol terug in de motorunit.

Er is geen water beschikbaar

Mogelijke reden	Oplossing
U hebt de watertoevoer niet ingeschakeld, de watertoevoerindicator brandt niet	Standaard is de watertoevoer afgesloten wanneer u het apparaat inschakelt. Om de watertoevoer in te schakelen, drukt u op de knop "Watertoevoer". De watertoevoerindicator licht op het display op.
De schoonwatertank is leeg	Verwijder de schoonwatertank, open de stop en vul de tank met schoon water. Plaats de tank vervolgens terug in de motorunit volgens de instructies in het hoofdstuk "De stofzuiger monteren".

Zwakke zuigkracht

Mogelijke reden	Oplossing
Batterij bijna leeg	Laad de batterij op
De turboborstelrol is vervuild met haar of grof vuil	Schakel het apparaat uit en verwijder vuil en haar van de turboborstel. Start indien nodig de zelfreiniging.
Filters zijn vuil	Als de filters erg vuil zijn, wordt het geluid van het apparaat luider. Schakel het apparaat uit en reinig de filters zoals beschreven in het hoofdstuk "Filters reinigen".
De zuigopening van de stofzuiger is verstopt met grof vuil	Reinig de zuigopening zoals beschreven in het hoofdstuk "Zuigopening reinigen".
De vervuiling van het te reinigen oppervlak is te sterk	Schakel de turbomodus in door op de knop "Modus" te drukken. De turbomodusindicator licht op het display op.

Er spuit water uit de behuizing of uit de aanzuigopening

Mogelijke reden	Oplossing
Filters zijn niet in het deksel van de vuilwatertank geplaatst	Plaats de filters in het deksel van de vuilwatertank.
Natte filters	Zorg ervoor dat de filters goed droog zijn voordat u ze in het apparaat plaatst.
Zuigpoort geblokkeerd	Schakel het apparaat uit en verwijder de vuilwatertank. Reinig de aanzuigopening zoals beschreven in het hoofdstuk "Reinigen van de aanzuigopening".
De schoonwatertank is gevuld tot boven de "MAX"-markering	Giet overtollig water weg en vul de schoonwatertank tot de "MAX"-markering.
U hebt het apparaat te ver gekanteld.	Kantel het apparaat niet te veel. Tijdens gebruik mag de kantelhoek niet groter zijn dan 45°.

De turboborstelrol draait niet

Mogelijke reden	Oplossing
Turboborstelrol niet of verkeerd gemonteerd	Installeer de turboborstelrol zoals beschreven in het hoofdstuk 'De stofzuiger monteren'
Aandrijfriem gebroken	Neem contact op met het servicecentrum

Vreemde geur van de stofzuiger tijdens gebruik

Mogelijke reden	Oplossing
Als u natte tanks, rollen of filters in een stofzuiger installeert, kunnen deze "stikken" en een vreemde geur afgeven.	Na het wassen van de filters, de rol en de tanks, droogt u ze volledig af voordat u ze in het apparaat plaatst.
Een stinkende substantie opgezogen	Spoel de filters en de vuilwatertank

Waterdruppels vliegen uit de turboborstelrol en vallen op de vloer

Mogelijke reden	Oplossing
De turboborstelrol is te nat	Sluit de watertoevoer af met de knop "Watertoevoer" en laat de stofzuiger al het water opzuigen.
Turboborstelkap niet geïnstalleerd	Gebruik het apparaat niet zonder dat de afdekking van de turboborstel is geïnstalleerd.

Als er een storing optreedt, verschijnt er een foutmelding op het display. De volgende tabel helpt u de foutcode te ontcijferen.

Foutcode	Mogelijke reden	Oplossing
E0	Batterij bijna leeg	Laad de batterij op.
E3	Controleer de voeding. De technische kenmerken van de gebruikte voeding komen niet overeen met die van het apparaat.	Vervang de netadapter door de originele adapter of een compatibele adapter met 27,0 V / 0,8 A.
E4	Batterijtemperatuur te hoog of te laag	Laad de batterij niet op bij temperaturen onder 0 °C of boven 45 °C.
E5	Rollborstel geblokkeerd	Reinig de rollborstel volgens de instructies in deze handleiding en zorg dat geen vuil de rotatie belemmert.
E6	Vuilwatertank vol	Controleer of de vuilwatertank vol is. Leeg en reinig de tank. Controleer of er water in het deksel van de vuilwatertank is gekomen (deel met het filter). Reinig en droog het deksel. Een haardroger kan worden gebruikt om het drogen te versnellen.

Foutcode	Mogelijke reden	Oplossing
E7	Stand-by- / opslagmodus	Het apparaat staat in de verticale opslagpositie en kan in deze positie niet worden ingeschakeld. Laat de vloerborstel zakken.
E8	Verstopping of probleem bij de luchtinlaat	Controleer of het filter verstopt is en reinig of vervang het. Controleer of de luchtstroom in de vloerborstel of bij de watertank wordt geblokkeerd. Controleer of de motor wordt geblokkeerd en niet kan draaien.

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI is een handelsmerk van HYUNDAI Corporation holdings, Korea. In licentie gegeven aan The Investment Company Europe B.V. Alle rechten voorbehouden.

Licentie verleend door HYUNDAI Corporation Holdings, Korea. Geïmporteerd / gedistribueerd door The Investment Company Europe B.V. exclusief ontwikkeld voor verkoop in Nederland, België en Luxemburg.

PATENT AANGEVRAAGD

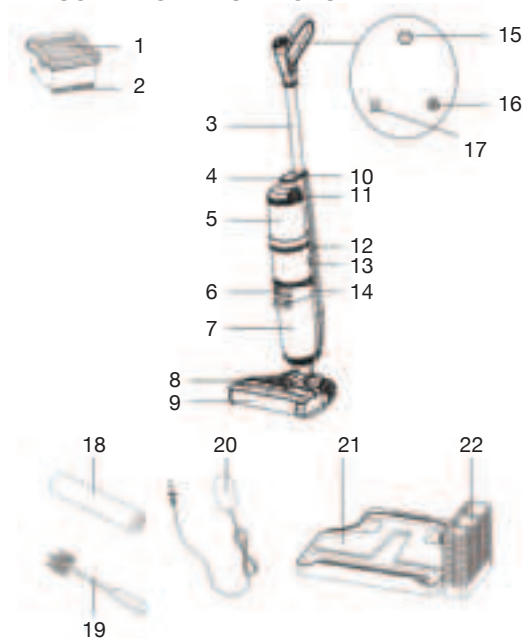
De illustraties en het ontwerp van dit pakket zijn beschermd door de Europese auteursrechtwetgeving en mogen niet worden gereproduceerd, gedistribueerd, weergegeven, gepubliceerd of gebruikt voor enig doel zonder voorafgaande schriftelijke toestemming. Het is niet toegestaan om handelsmerken of copyrightvermeldingen uit dit pakket te wijzigen of te reproduceren.

Veillez lire attentivement ce manuel d'utilisation pour bien comprendre l'utilisation de l'aspirateur eau et poussière sans fil. Conservez-le pour référence ultérieure, car il contient des informations importantes.

CONTENU DE LA BOÎTE

1. Aspirateur eau et poussière × 1
 - Capot moteur × 1
 - Poignée extensible × 1
 - Réservoir d'eau propre avec bouchon × 1
 - Réservoir d'eau sale avec couvercle × 1
 - Filtre fin avec filtre à mailles × 1
 - Cache brosse turbo × 1
 - Rouleau brosse turbo avec verrouillage × 1
2. Rouleau brosse turbo de rechange × 1
3. Alimentation × 1
4. Socle × 1
5. Support d'accessoires × 1
6. Brosse de nettoyage × 1

DESCRIPTION DES PIÈCES



1. Filtre fin
2. Crème filtrante
3. Poignée extensible
4. Port de charge avec bouchon (sur le côté de l'appareil)
5. Réservoir d'eau propre
6. Bouton de déverrouillage du réservoir d'eau sale
7. Réservoir d'eau sale
8. Couvercle de la brosse turbo
9. Rouleau de la brosse turbo avec verrouillage
10. Affichage
11. Boutons de déverrouillage du réservoir d'eau propre (des deux côtés)
12. Capot moteur
13. Orifices de ventilation
14. Couvercle du réservoir d'eau sale
15. Bouton marche/arrêt
16. Bouton de mode
17. Bouton d'alimentation en eau
18. Rouleau de la brosse turbo de rechange
19. Brosse de nettoyage
20. Adaptateur secteur
21. Base
22. Support pour accessoires

AFFICHER



- Le bouton Marche/Arrêt permet d'allumer et d'éteindre l'aspirateur, ainsi que de lancer l'autonettoyage. Pour allumer l'aspirateur, sortez-le de sa position verticale et appuyez sur le bouton Marche/Arrêt. L'écran affichera le niveau de charge en pourcentage (de 0 à 100 %), l'indicateur de charge et le mode sélectionné. Par défaut, l'appareil fonctionne en mode standard sans alimentation en eau. Pour éteindre l'appareil, appuyez à nouveau sur le bouton Marche/Arrêt ; l'écran s'éteindra. L'appareil s'éteindra également automatiquement en revenant en position verticale ; l'écran affichera l'inscription « E7 ».
- Le bouton Mode permet de choisir entre les deux modes de fonctionnement : standard et turbo. Par défaut, l'appareil fonctionne en mode standard ; le voyant de ce mode s'allume. Appuyez une fois sur le bouton Mode pour activer le mode turbo avec une alimentation en eau plus importante et une rotation plus rapide de la brosse rotative turbo ; le voyant de ce mode s'allume. Pour revenir au mode standard, appuyez à nouveau sur le bouton Mode.
- Pour ouvrir l'arrivée d'eau, appuyez sur le bouton « Alimentation en eau » ; le voyant d'arrivée d'eau s'allumera. Pour revenir au nettoyage à sec, appuyez à nouveau sur le bouton « Alimentation en eau » ; le voyant d'arrivée d'eau s'éteindra.
- Pendant le chargement de la batterie, le voyant de charge clignote en vert. Une fois la batterie complètement chargée, il s'allume en vert fixe. Pendant le fonctionnement, le voyant de charge s'allume en vert ; lorsque le niveau de charge est inférieur à 10 %, il clignote en rouge.
- Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes pour lancer l'autonettoyage ; le voyant d'autonettoyage s'allumera. Pendant l'autonettoyage, le pourcentage de batterie, le voyant d'arrivée d'eau et le voyant de batterie s'allumeront également. Avant de lancer l'autonettoyage, assurez-vous que l'appareil est en position verticale et posé sur sa base, que le réservoir d'eau propre est rempli au moins au tiers (200 ml) et que le réservoir d'eau sale est vide. L'autonettoyage ne peut être lancé que lorsque le niveau de batterie est d'au moins 10 %. Il s'arrête automatiquement au bout de 70 secondes. Remarque : Il est déconseillé d'effectuer l'autonettoyage pendant que l'appareil est en charge. Une fois l'appareil chargé, débranchez d'abord l'alimentation électrique, puis l'appareil avant de procéder à l'autonettoyage.
- Si la rotation de la brosse rotative turbo est bloquée par de gros débris, l'appareil s'arrête automatiquement et l'écran affiche « E5 ». La brosse rotative turbo s'arrête et l'alimentation en eau (si elle était ouverte) est coupée.
- L'indicateur de réservoir d'eau sale plein clignote 5 fois lorsque le réservoir d'eau sale est plein, puis l'appareil s'éteint automatiquement.
- La brosse de nettoyage est conçue pour un nettoyage facile de la brosse rotative turbo, des réservoirs d'eau et de l'orifice d'aspiration. Le manche de la brosse est équipé d'une lame pliable pour éliminer les débris des poils de la brosse rotative turbo.
- L'aspirateur est installé sur la base pour charger la batterie et effectuer l'autonettoyage, ainsi que pendant les pauses de nettoyage et pour un stockage longue durée. La brosse de nettoyage et la brosse rotative turbo de rechange se rangent facilement dans le support d'accessoires fixé à la base.

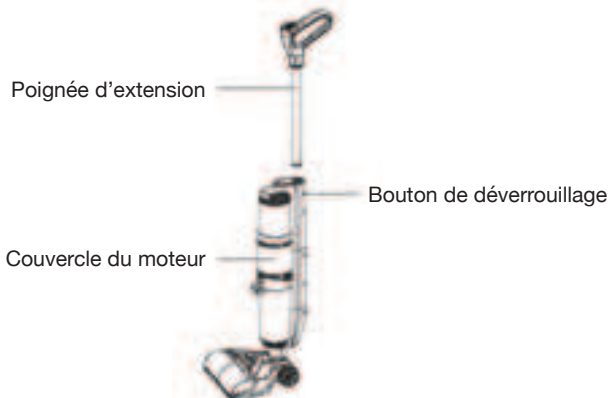
PRÉPARATION À L'UTILISATION

Préparation à l'utilisation

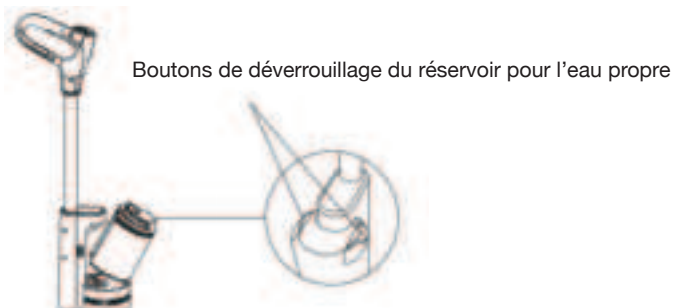
- Sortez l'aspirateur eau et poussière et tous les accessoires de la boîte et retirez les matériaux d'emballage. Essuyez le bloc moteur, la poignée extensible, la base et le support d'accessoires avec un chiffon doux humide puis sec. Rincez les réservoirs d'eau propre et sale à l'eau tiède ou lavez-les avec un détergent doux et une éponge non abrasive si nécessaire, puis séchez-les soigneusement. Le couvercle du réservoir d'eau sale contient un filtre fin avec filtre à mailles. Avant de laver le couvercle, retirez le filtre fin avec filtre à mailles en le tenant par les côtés pour faciliter le nettoyage. Évitez toute infiltration d'eau dans le bloc moteur, les ouvertures de ventilation, la jonction entre la poignée extensible et le bloc moteur, le port de charge, la zone de contact de la brosse turbo, ainsi que sur l'écran, les commandes et le bloc d'alimentation.
- Placez la base sur une surface plane et horizontale à au moins 10 cm du mur.

Montage et démontage de l'aspirateur

1. Insérez la poignée extensible dans l'unité principale jusqu'à ce qu'elle s'enclenche. Pour retirer la rallonge, appuyez sur le bouton de déverrouillage à l'aide d'un objet dur et contondant (tournevis, dos de crayon ou de stylo, etc.) tout en tirant la rallonge vers le haut. Le bouton de déverrouillage se trouve à l'arrière de l'unité principale.



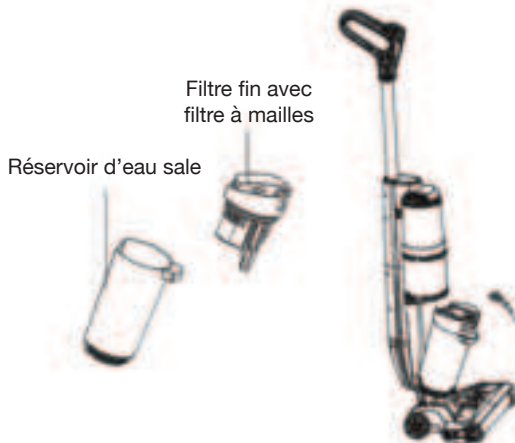
2. Installez le réservoir d'eau propre en insérant d'abord sa partie inférieure dans l'unité principale, puis en appuyant sur sa partie supérieure jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Le bouchon du réservoir doit être bien fermé lors de l'installation. Pour retirer le réservoir d'eau propre, appuyez sur les boutons de déverrouillage et retirez-le du bloc moteur.



3. Installez le filtre fin avec filtre à mailles dans le couvercle du réservoir d'eau sale, si ce n'est pas déjà fait. Insérez le filtre fin dans le couvercle, filtre à mailles vers le bas. Appuyez fermement le filtre fin contre le couvercle. Pour plus d'informations sur l'installation des filtres, consultez le

chapitre « Nettoyage des filtres ».

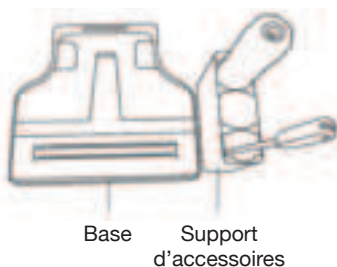
4. Refermez le réservoir d'eau sale avec le couvercle et installez-le dans l'unité principale. Pour cela, alignez le fond du réservoir avec la valve de l'unité principale et appuyez sur le réservoir jusqu'à ce qu'il s'enclenche, en appuyant sur le dessus. Pour retirer le réservoir d'eau sale, appuyez sur le bouton de déverrouillage et retirez-le de l'unité principale.



5. Installez le rouleau dans la brosse turbo si ce n'est pas déjà fait. Placez le côté droit du rouleau (sans le support) sur l'axe de la brosse turbo. Tournez le support vers la brosse turbo afin qu'il soit dans le logement prévu à cet effet, puis appuyez dessus jusqu'à ce qu'un clic se fasse entendre. Pour retirer le rouleau de la brosse turbo, saisissez le support, tournez-le vers vous, puis tirez le rouleau hors de l'axe de la brosse turbo par le support.
 - Remarque : Le support du rouleau de la brosse turbo peut être retiré en le tirant simplement hors de l'axe. Pour l'installer, glissez-le sur l'axe du rouleau et appuyez dessus.
6. Installez le couvercle de la brosse turbo en l'appuyant sur la brosse turbo jusqu'à ce qu'un clic se fasse entendre. Pour retirer le couvercle de la brosse turbo, pincez les loquets du couvercle avec deux doigts et retirez-le de la brosse turbo.



7. Le plateau d'accessoires se fixe à la base, sur le côté droit. Pour le fixer, insérez la languette dans le logement de la base.



Chargement de la batterie

- Avant la première utilisation, chargez l'aspirateur. Pour vérifier le niveau de charge de la batterie, retirez l'appareil de sa position verticale et appuyez sur le bouton « Marche/Arrêt ». Plus le chiffre est élevé, plus le niveau de charge affiché est élevé. La batterie de l'appareil peut être chargée quel que soit son niveau de décharge. Il n'est pas nécessaire de la décharger complètement avant de la charger.
- Placez l'aspirateur sur sa base. Ouvrez le couvercle du port de charge, insérez-y la fiche d'alimentation, puis branchez le bloc d'alimentation à la prise secteur. Une fois l'aspirateur branché, l'écran affiche le niveau de charge en pourcentage et le voyant de charge clignote en vert. Le niveau de charge augmente, indiquant que le processus de charge a commencé. Lorsque l'écran affiche « 100 » et que le voyant de charge reste vert fixe, l'appareil est complètement chargé. Après la charge, débranchez d'abord l'appareil de la source d'alimentation, puis de l'appareil.
- L'appareil est équipé d'une batterie lithium-ion. La batterie doit être chargée à une température comprise entre 5 et 40 °C. Ne chargez pas la batterie à des températures négatives et ne la laissez pas chauffer au-dessus de 45 °C. Si vous avez sorti l'aspirateur du froid, laissez-le chauffer à température ambiante pendant 2 heures avant de le recharger.
- La batterie se charge complètement en 3 à 4 heures environ.
- Attention ! Ne rangez pas l'aspirateur avec une batterie complètement déchargée, car elle pourrait être endommagée. Stocker la batterie déchargée peut réduire considérablement sa capacité et, par conséquent, son autonomie. Dans des cas extrêmes, la batterie peut tomber en panne et cesser de se recharger.
- Pour éviter d'endommager la batterie en cas de non-utilisation prolongée, chargez-la tous les trois mois. Il est recommandé de stocker l'appareil à moitié chargé.

Utilisation

1. Avant d'utiliser l'aspirateur, retirez tout objet ou câble de la surface de travail susceptible d'être aspiré.
2. Retirez le réservoir d'eau propre en appuyant sur les boutons de déverrouillage et en le tirant hors de l'unité principale. Ouvrez le bouchon du réservoir et remplissez-le d'eau propre jusqu'au repère « MAX ». Remettez le réservoir dans l'unité principale.
 - Remarque : La température de l'eau ne doit pas dépasser 50 °C.
 - N'ajoutez pas de produit de nettoyage dans le réservoir d'eau propre. La mousse pourrait endommager le moteur de l'appareil.
3. Retirez l'aspirateur de sa base et posez-le sur le sol. En tenant la brosse avec votre pied, retirez l'aspirateur de sa position de repos verticale en tirant la poignée vers vous.
 - L'aspirateur ne fonctionnera pas en position de repos verticale.
 - Attention ! N'inclinez pas trop l'appareil. Pendant son fonctionnement, l'angle d'inclinaison ne doit pas dépasser 45 °.



4. Pour allumer l'aspirateur, appuyez sur le bouton « Marche/Arrêt ». Par défaut, l'appareil fonctionne en mode standard sans alimentation en eau ; la brosse rotative turbo se met alors

en rotation. L'écran affiche le niveau de charge en pourcentage (de 0 à 100 %), l'indicateur de charge et l'indicateur du mode standard.

- Remarque : Pendant l'utilisation, surveillez le niveau de charge et les indicateurs à l'écran. Lorsque le niveau de charge est inférieur à 10 %, l'indicateur de charge clignote en rouge. Éteignez l'appareil et chargez la batterie.
5. Pour activer le mode turbo, appuyez sur le bouton « Mode » ; l'indicateur s'allume. Ce mode permet d'éliminer les saletés les plus tenaces.
 6. Pour utiliser l'aspirateur en mode nettoyage humide, appuyez sur le bouton « Alimentation en eau » ; l'indicateur s'allume à l'écran.
 - Remarque : En mode turbo, la consommation d'eau est supérieure à celle en mode standard.
 7. Pour arrêter l'appareil à tout moment, appuyez sur le bouton « Marche/Arrêt » ; l'écran s'éteint. L'appareil s'éteint également automatiquement lorsqu'il revient en position de stationnement verticale ; l'écran affiche « E7 »..
 - Remarque : Ne laissez pas l'aspirateur avec la brosse turbo humide sur le sol trop longtemps, car cela pourrait endommager le revêtement. Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, posez-le sur son socle. Dans le cas contraire, certains types de sols (parquet, stratifié, etc.) risquent d'être mouillés par la brosse turbo humide.
 8. Si la rotation du rouleau turbobrosse est bloquée par de gros débris, l'appareil s'arrête automatiquement et l'écran affiche « E5 ». Le rouleau turbobrosse s'arrête de tourner et l'alimentation en eau (si elle était ouverte) est coupée. Il est nécessaire de nettoyer le rouleau turbobrosse conformément à la section « Nettoyage et entretien ».
 9. Lorsque le réservoir d'eau sale est plein, le voyant clignote 5 fois, puis l'appareil s'éteint automatiquement. Placez l'aspirateur en position verticale. Retirez ensuite le réservoir d'eau sale en appuyant sur le bouton de déverrouillage et en tirant dessus. Soulevez le couvercle du réservoir pour le retirer, videz l'eau sale et rincez le réservoir. Remettez le couvercle et remettez le réservoir en place pour poursuivre le nettoyage.
 10. Lorsqu'il ne reste plus d'eau dans le réservoir d'eau propre, l'appareil continue de fonctionner, mais vous constaterez que le rouleau n'est pas alimenté en eau. La quantité d'eau dans le réservoir d'eau propre est facilement visible grâce à ses parois translucides. Éteignez l'appareil et placez-le en position verticale. Appuyez sur les boutons de retrait du réservoir d'eau propre et retirez-le. Ouvrez le bouchon et remplissez le réservoir d'eau propre jusqu'au repère « MAX ». Refermez hermétiquement le bouchon, remettez le réservoir en place et rallumez l'appareil pour poursuivre le nettoyage.
 11. Une fois le nettoyage terminé, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour éteindre l'aspirateur. Placez l'appareil en position verticale et posez-le sur sa base. Videz les deux réservoirs d'eau immédiatement après utilisation et séchez-les soigneusement. Nettoyez la brosse rotative turbo après chaque utilisation, comme décrit dans la section Nettoyage et Entretien.
 - Attention ! Si vous ne nettoyez pas soigneusement les réservoirs, les filtres et la brosse rotative turbo, ne les séchez pas avant l'installation. Une odeur désagréable, des taches et des moisissures pourraient apparaître.
 - Le choix de l'alimentation en eau dépend du degré de saleté du sol. Si le sol est sale, utilisez le mode turbo avec un débit d'eau plus important et une rotation plus rapide de la brosse rotative turbo. L'alimentation en eau de la brosse rotative turbo permet de laver le sol et d'aspirer l'eau sale, tandis que le sol est nettoyé en profondeur.
 - Si la saleté est sèche, le nettoyage sera plus long. Si nécessaire, passez l'aspirateur plusieurs fois sur les zones de saleté sèche.
 - Attention ! N'ajoutez pas de détergent dans le réservoir d'eau, car la mousse pourrait endommager le moteur de l'appareil !
 - L'aspirateur peut être utilisé pour le nettoyage à sec. Coupez l'alimentation en eau à l'aide du bouton « Arrivée d'eau » si vous souhaitez nettoyer uniquement les débris secs sans nettoyage humide.
 - Cet appareil est conçu pour les revêtements de sol lisses en intérieur uniquement et ne convient pas au nettoyage des tapis, des meubles rembourrés ni au nettoyage extérieur.

Nettoyage et entretien

- Après le nettoyage, replacez l'appareil sur sa base, car le rouleau turbobrosse humide pourrait endommager le revêtement de sol.
- Essuyez l'unité principale et la poignée rallonge avec un chiffon doux humide puis sec. Avant de nettoyer l'unité principale, débranchez-la du secteur pour éviter tout choc électrique. Évitez toute infiltration d'eau dans le bloc moteur, les ouvertures de ventilation, la zone d'installation de la poignée rallonge, le port de charge, la zone de contact de la brosse turbo, l'écran, les commandes ou le bloc d'alimentation.
- Videz l'eau des réservoirs d'eau propre et sale immédiatement après le nettoyage pour éviter les mauvaises odeurs. Rincez les réservoirs à l'eau tiède avec une éponge douce ou une brosse de nettoyage (fournie). Utilisez des produits de nettoyage non abrasifs si nécessaire. Nettoyez séparément le filtre fin avec filtre à mailles installé dans le couvercle du réservoir d'eau sale lorsqu'il s'encrasse, comme décrit au chapitre « Nettoyage des filtres ». Séchez soigneusement toutes les pièces de l'appareil avant de les installer dans le bloc moteur.
- Nettoyez la brosse turbo après chaque utilisation en activant la fonction d'autonettoyage. Nettoyez-la régulièrement avec une brosse, comme décrit dans le chapitre « Nettoyage de la brosse turbo ». Séchez soigneusement le rouleau de la brosse turbo avant de l'installer dans l'appareil.

Autonettoyage

- La fonction autonettoyage vous permet de nettoyer le rouleau turbobrosse, sa cavité et l'orifice d'aspiration. Il est recommandé de lancer l'autonettoyage après chaque utilisation.
 - Attention ! Il est déconseillé de lancer l'autonettoyage pendant que l'appareil est en charge.
1. Assurez-vous que le réservoir d'eau propre contient suffisamment d'eau pour l'autonettoyage (au moins 200 ml) et que le réservoir d'eau sale est vide. Si nécessaire, vidangez l'eau du réservoir d'eau sale. Les deux réservoirs doivent être installés dans l'unité principale.
 2. Placez l'aspirateur sur sa base. Ne branchez pas l'appareil sur secteur.
 - Attention ! L'autonettoyage ne démarre que lorsque le niveau de charge est supérieur à 10 %. Si le niveau de charge est inférieur, chargez d'abord l'appareil. Après la charge, débranchez d'abord l'appareil de la source d'alimentation, puis de l'appareil.
 3. Appuyez sur le bouton marche/arrêt et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes pour lancer l'autonettoyage. Le rouleau turbo-brosse se met en rotation, les indicateurs d'autonettoyage, d'arrivée d'eau et de charge s'allument à l'écran, et le niveau de charge en pourcentage s'affiche.
 4. L'autonettoyage s'arrête automatiquement au bout de 70 secondes, puis l'appareil s'éteint automatiquement. Pour interrompre l'autonettoyage plus tôt, appuyez sur le bouton « Marche/Arrêt ».
 5. Nettoyez le réservoir d'eau sale et les filtres pour éviter les mauvaises odeurs. Videz l'eau restante du réservoir d'eau propre.

Nettoyage des filtres

- Le couvercle du réservoir d'eau sale contient un filtre fin avec filtre à mailles.
1. Retirez le couvercle du réservoir d'eau sale. Retirez délicatement le filtre fin avec filtre à mailles en le saisissant par les côtés et en le tirant hors du couvercle.
 2. Relevez le filtre à mailles. N'essayez pas de retirer le filtre à mailles du filtre fin afin d'éviter d'endommager les pièces du filtre.
 3. Lavez et nettoyez les filtres sans utiliser de détergent ni de brosse. Ne frottez pas le filtre fin, car il pourrait être endommagé par des chocs mécaniques. Lavez le couvercle du réservoir d'eau sale et l'emplacement des filtres à l'eau courante, puis séchez soigneusement.



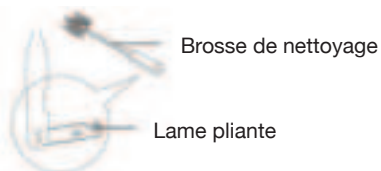
4. Assurez-vous de bien laisser sécher les filtres.
 - Remarque : Si des filtres mal lavés ou humides sont installés dans l'aspirateur, ils peuvent dégager une odeur étrangère.
5. Abaissez le filtre à mailles. Placez le filtre fin dans le couvercle du réservoir d'eau sale, filtre à mailles vers le bas. Appuyez fermement le filtre fin contre le couvercle du réservoir.

Nettoyage de la brosse turbo

1. Pour détacher le rouleau de la brosse turbo, retirez d'abord le couvercle de la brosse turbo. Appuyez sur les verrous du couvercle et retirez-le délicatement de la brosse turbo.
2. Pour retirer le rouleau de la brosse turbo, saisissez le verrou, tournez-le vers vous, puis tirez le rouleau par le verrou pour le dégager de l'axe de la brosse turbo.
3. Le support du rouleau de la brosse turbo peut être retiré en le tirant hors du rouleau. Pour installer le support du rouleau de la brosse turbo, placez-le sur l'axe du rouleau et appuyez dessus.



4. Le couvercle de la brosse turbo peut être lavé à l'eau courante.
5. Nettoyez le rouleau de la brosse turbo des cheveux emmêlés, des fils et de la poussière : coupez-les soigneusement à l'aide du crochet muni de la lame situé dans la brosse. Pour retirer le crochet muni de la lame, saisissez-le dans le logement du manche de la brosse et tirez. Pour retirer la lame, appuyez le crochet contre le manche de la brosse. Veillez à ne pas toucher les fibres du rouleau.



6. Lavez le rouleau turbo-brosse à l'eau tiède pour éliminer la poussière et la saleté, à l'aide d'une brosse, puis séchez-le soigneusement. Lors du lavage, évitez de mettre de l'eau à l'endroit où il se connecte à la turbo-brosse. Pour le séchage, vous pouvez installer le rouleau turbo-brosse dans le plateau à accessoires. N'utilisez pas de sèche-cheveux. Attendez que le rouleau soit complètement sec avant de l'installer dans la turbo-brosse.
7. Essayez d'abord la zone d'installation du rouleau avec un chiffon doux humide, puis avec un chiffon doux et sec.

Nettoyage de l'orifice d'aspiration

- Après utilisation de l'aspirateur, il est recommandé de nettoyer l'orifice d'aspiration. Pour ce faire, utilisez une brosse.
1. Retirez le réservoir d'eau sale comme décrit au chapitre « Assemblage de l'aspirateur ».
 2. Utilisez une brosse pour retirer toute saleté de l'orifice d'aspiration.
 3. Après le nettoyage, essayez l'orifice d'aspiration avec un chiffon doux humide, puis sec.

ENTRETIEN ET RANGEMENT

- Rangez l'aspirateur eau et poussière à une température comprise entre 5 et 40 °C, dans un endroit sec et frais, hors de portée des enfants. Évitez d'exposer l'appareil à la lumière directe du soleil. L'aspirateur et ses accessoires se rangent facilement sur son socle. En cas de non-utilisation prolongée, nettoyez-le comme décrit dans la section Nettoyage et Entretien, démontez-le et

rangez-le dans une boîte ou un sac pour le protéger de la poussière.

- Pour éviter d'endommager la batterie en cas de non-utilisation prolongée, chargez-la tous les trois mois. Il est recommandé de ranger l'appareil à moitié chargé. Pour ce faire, déchargez d'abord complètement la batterie, puis chargez-la pendant environ 2 heures jusqu'à ce que l'écran affiche « 50 ».
- Attention ! Ne rangez pas l'aspirateur avec une batterie complètement déchargée, car elle pourrait être endommagée. Stocker la batterie déchargée peut réduire considérablement sa capacité et, par conséquent, son autonomie. Dans des cas extrêmes, la batterie peut tomber en panne et interrompre sa charge.

DÉPANNAGE

L'appareil ne s'allume pas

Cause possible : Batterie faible.	Solution
L'appareil est en position de stationnement verticale et l'écran affiche « E7 ».	Charger la batterie
The device is in the vertical parking position, the display shows the inscription "E7"	L'appareil ne s'allume pas en position verticale. Dans cette position, vous pouvez uniquement lancer l'autonettoyage ou mettre l'appareil en charge.

L'appareil ne se charge pas, l'écran ne s'allume pas

Cause possible	Solution
Pas de tension secteur	Vérifiez la présence de tension sur le réseau.
La fiche du bloc d'alimentation n'est pas complètement insérée dans le port de charge.	Insérez fermement la fiche du bloc d'alimentation dans le port de charge.
Le bloc d'alimentation n'est pas branché à la prise.	Branchez le bloc d'alimentation sur une prise secteur.
Le bloc d'alimentation est endommagé.	Contactez le centre de service.

L'appareil ne se charge pas, l'écran ne s'allume pas

Cause possible :	Solution
Temps de charge insuffisant	Charger complètement la batterie
La batterie est épuisée.	Contactez le centre de service

L'aspirateur a cessé de fonctionner pendant son utilisation

Cause possible	Solution
La batterie est déchargée, le niveau de charge est inférieur à 1 %, l'écran affiche « EO ».	Charger la batterie
L'appareil a été placé en position verticale de stationnement, l'écran affiche « E7 ».	L'appareil s'éteint automatiquement en position verticale.
Le réservoir d'eau sale est plein, le voyant de réservoir d'eau sale plein a clignoté 5 fois.	Retirer et nettoyer le réservoir d'eau sale, puis le réinstaller dans le bloc moteur conformément au chapitre « Assemblage de l'aspirateur ».

Le rouleau turbobrosse a cessé de tourner, l'écran affiche le message « E5 »	Nettoyez le rouleau turbo-brosse conformément au chapitre « Nettoyage du rouleau turbo-brosse ». Réinstallez le rouleau turbo-brosse dans le bloc moteur.
--	---

L'eau n'est pas fournie

Cause possible :	Solution
Vous n'avez pas ouvert l'arrivée d'eau, le voyant d'arrivée d'eau n'est pas allumé.	Par défaut, lorsque vous allumez l'appareil, l'arrivée d'eau est coupée. Pour l'ouvrir, appuyez sur le bouton « Alimentation en eau » ; le voyant d'arrivée d'eau s'allumera.
Le réservoir d'eau propre est vide.	Retirez le réservoir d'eau propre, ouvrez le bouchon et remplissez-le d'eau propre, puis réinstallez-le dans le bloc moteur conformément aux instructions du chapitre « Assemblage de l'aspirateur ».

Faible puissance d'aspiration

Cause possible	Solution
Batterie faible	Charger la batterie
Le rouleau turbobrosse est contaminé par des cheveux ou de gros débris	Éteignez l'appareil et nettoyez la brosse turbo. Si nécessaire, lancez l'autonettoyage.
Les filtres sont sales	Si les filtres sont très sales, le bruit de l'appareil augmentera. Éteignez l'appareil et nettoyez les filtres comme décrit dans le chapitre « Nettoyage des filtres ».
L'orifice d'aspiration de l'aspirateur est obstrué par de gros débris	Nettoyez l'orifice d'aspiration comme décrit dans le chapitre « Nettoyage de l'orifice d'aspiration ».
La surface à nettoyer est trop contaminée	Activez le mode turbo en appuyant sur le bouton « Mode ». Le voyant du mode turbo s'allumera à l'écran.

De l'eau gicle du boîtier ou de l'ouverture d'aspiration

Cause possible	Solution
Les filtres ne sont pas installés dans le couvercle du réservoir d'eau sale.	Installez les filtres dans le couvercle du réservoir d'eau sale.
Filtres humides.	Assurez-vous de bien sécher les filtres avant de les installer dans l'appareil.
Orifice d'aspiration obstrué.	Éteignez l'appareil, retirez le réservoir d'eau sale. Nettoyez l'orifice d'aspiration comme décrit au chapitre « Nettoyage de l'orifice d'aspiration ».
Le réservoir d'eau propre est rempli au-delà du repère « MAX ».	Videz l'excédent d'eau et remplissez le réservoir d'eau propre sans dépasser le repère « MAX ».

Vous avez trop incliné l'appareil.	N'inclinez pas trop l'appareil. En fonctionnement, l'angle d'inclinaison ne doit pas dépasser 45°.
------------------------------------	--

Le rouleau de la brosse turbo ne tourne pas

Cause possible :	Solution
Rouleaux turbo non installés ou mal installés.	Installez la brosse rotative turbo comme décrit dans le chapitre « Assemblage de l'aspirateur ».
Courroie d'entraînement cassée.	Contactez le centre de service.

Odeur étrangère provenant de l'aspirateur pendant son fonctionnement

Cause possible	Solution
Si vous installez des réservoirs humides, des rouleaux ou des filtres dans un aspirateur, ils risquent de s'étouffer et de commencer à dégager une odeur étrangère.	Après avoir lavé les filtres, le rouleau et les réservoirs, séchez-les complètement avant de les installer dans l'appareil.
Aspiration d'une substance malodorante	Rincez les filtres et le réservoir d'eau sale.

Des gouttes d'eau s'échappent du rouleau turbobrosse et tombent sur le sol

Cause possible :	Solution
Le rouleau de la brosse turbo est trop humide.	Coupez l'arrivée d'eau à l'aide du bouton « Arrivée d'eau » et laissez l'aspirateur aspirer toute l'eau.
Le couvercle de la brosse turbo n'est pas installé.	N'utilisez pas l'appareil sans le couvercle de la brosse turbo installé.

En cas de dysfonctionnement, un message d'erreur s'affiche à l'écran. Le tableau suivant vous aidera à déchiffrer le code d'erreur.

Code d'erreur	Cause possible	Solution
E0	Batterie faible	Rechargez la batterie.
E3	Erreur de charge (adaptateur incorrect ou incompatible : surintensité, surtension ou sous-tension)	Remplacez l'adaptateur secteur par l'adaptateur d'origine ou un adaptateur compatible de 27,0 V / 0,8 A.
E4	Température de la batterie trop élevée ou trop basse	Ne rechargez pas la batterie à des températures inférieures à 0 °C ou supérieures à 45 °C.
E5	Brosse rotative bloquée	Nettoyez la brosse rotative conformément aux instructions de ce manuel et assurez-vous qu'aucun débris n'entrave sa rotation.

Code d'erreur	Cause possible	Solution
E6	Réservoir d'eau sale plein	Vérifiez si le réservoir d'eau sale est plein. Videz-le et nettoyez-le. Vérifiez si de l'eau est entrée dans le couvercle du réservoir d'eau sale (partie contenant le filtre). Nettoyez et séchez le couvercle. Un sèche-cheveux peut être utilisé pour accélérer le séchage.
E7	Mode veille / rangement	L'appareil est en position de rangement verticale et ne peut pas être mis en marche dans cette position. Abaissez la brosse de sol.
E8	Obstruction détectée à l'entrée d'air	Vérifiez si le filtre est obstrué et nettoyez-le ou remplacez-le. Vérifiez qu'aucun élément ne bloque la circulation de l'air au niveau de la brosse de sol ou près du réservoir d'eau. Vérifiez si le moteur est bloqué et ne peut pas tourner.

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI est une marque commerciale de HYUNDAI Corporation holdings, Corée. Licence accordée à The Investment Company Europe B.V. Tous droits réservés.

Licencié par HYUNDAI Corporation Holdings, Corée. Importé / distribué par The Investment Company Europe B.V. développé exclusivement pour les ventes aux Pays-Bas, en Belgique et au Luxembourg.

BREVET EN ATTENTE

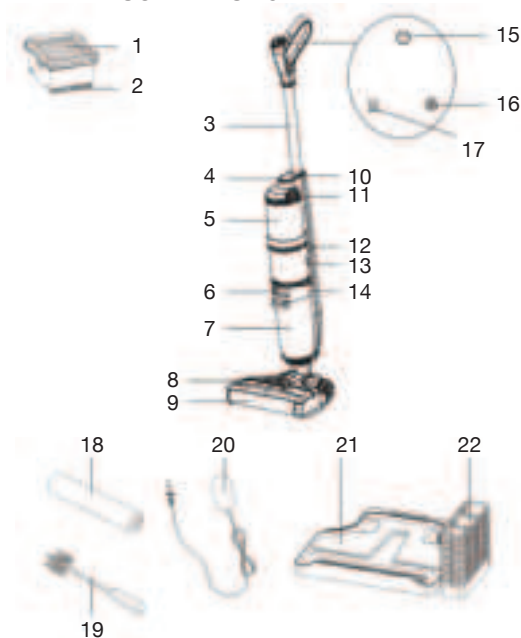
Les illustrations et le design de ce package sont protégés par la loi européenne sur les droits d'auteur et ne peuvent être reproduits, distribués, affichés, publiés ou utilisés à quelque fin que ce soit sans autorisation écrite préalable. Il est interdit de modifier ou de reproduire les marques commerciales ou les avis de droits d'auteur de ce package.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um die Bedienung des kabellosen Nass-/Trockensaugers zu verstehen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für späteres Nachschlagen auf, da sie wichtige Informationen enthält.

LIEFERUMFANG

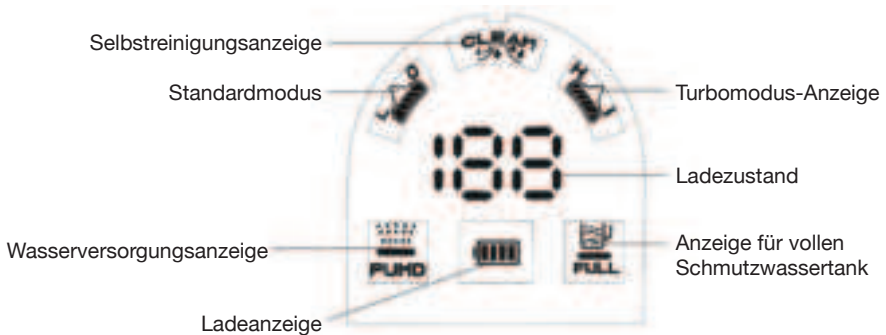
1. Nass-/Trockensauger × 1
 - Motorabdeckung × 1
 - Verlängerungsgriff × 1
 - Frischwassertank mit Verschluss × 1
 - Schmutzwassertank mit Deckel × 1
 - Feinfilter mit Sieb × 1
 - Turbobürstenabdeckung × 1
 - Turbobürstenwalze mit Verriegelung × 1
2. Ersatz-Turbobürstenwalze × 1
3. Netzteil × 1
4. Basis × 1
5. Zubehörständer × 1
6. Reinigungsbürste × 1

TEILEBESCHREIBUNG



1. Feinfilter
2. Sieb
3. Verlängerungsgriff
4. Ladeanschluss mit Verschlusskappe (seitlich am Gerät)
5. Frischwassertank
6. Entriegelungstaste Schmutzwassertank
7. Schmutzwassertank
8. Turbobürstenabdeckung
9. Turbobürstenwalze mit Verriegelung
10. Display
11. Entriegelungstasten Frischwassertank (beidseitig)
12. Motorabdeckung
13. Belüftungsöffnungen
14. Schmutzwassertankabdeckung
15. Ein-/Aus-Taste
16. Modus-Taste
17. Wasserzufuhraste
18. Ersatz-Turbobürstenwalze
19. Reinigungsbürste
20. Netzteil
21. Standfuß
22. Zubehörständer

ANZEIGE



- Mit der Ein-/Aus-Taste schalten Sie den Staubsauger ein und aus und starten die Selbstreinigung. Um den Staubsauger einzuschalten, nehmen Sie ihn aus der Parkposition und drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. Das Display zeigt den Ladezustand in Prozent (von 0 bis 100 %), die Ladestandsanzeige und die Anzeige des gewählten Modus an. Standardmäßig startet das Gerät im Standardmodus ohne Wasserzufuhr. Zum Ausschalten drücken Sie die Ein-/Aus-Taste erneut. Das Display erlischt. Das Gerät schaltet sich auch beim Zurückkehren in die Parkposition automatisch aus. Das Display zeigt die Aufschrift „E7“ an.
- Mit der Modus-Taste wechseln Sie zwischen den beiden Betriebsmodi: Standard- und Turbomodus. Standardmäßig arbeitet das Gerät im Standardmodus. Die Standardmodus-Anzeige leuchtet auf dem Display. Drücken Sie die Modus-Taste einmal, um den Turbomodus mit erhöhter Wasserzufuhr und schnellerer Rotation der Turbobürstenwalze zu aktivieren. Die Turbomodus-Anzeige leuchtet auf dem Display. Um in den Standardmodus zurückzukehren, drücken Sie die Modus-Taste erneut.
- Um die Wasserzufuhr einzuschalten, drücken Sie die Taste „Wasserzufuhr“. Die Wasserzufuhranzeige leuchtet auf dem Display auf. Um zur Trockenreinigung zurückzukehren, drücken Sie die Taste „Wasserzufuhr“ erneut. Die Wasserzufuhranzeige erlischt.
- Während der Akku geladen wird, blinkt die Ladeanzeige grün. Bei vollständig geladenem Akku leuchtet die Ladeanzeige dauerhaft grün. Während des Betriebs leuchtet die Ladeanzeige grün. Sinkt der Ladestand unter 10 %, beginnt sie rot zu blinken.
- Halten Sie die Ein-/Aus-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um die Selbstreinigung zu starten. Die Selbstreinigungsanzeige leuchtet auf dem Display auf. Während der Selbstreinigung leuchten zusätzlich der Ladestand in Prozent, die Wasserzufuhranzeige und die Batterieanzeige auf dem Display auf. Stellen Sie vor dem Starten der Selbstreinigung sicher, dass sich das Gerät in der vertikalen Parkposition befindet und auf der Basis steht. Der Frischwassertank ist mindestens zu einem Drittel (200 ml) gefüllt und der Schmutzwassertank leer. Die Selbstreinigung kann nur gestartet werden, wenn der Akkustand mindestens 10 % beträgt. Die Selbstreinigung endet automatisch nach 70 Sekunden. Hinweis: Es wird nicht empfohlen, die Selbstreinigung während des Ladevorgangs zu starten. Trennen Sie nach dem Laden das Gerät zunächst von der Stromquelle und anschließend vom Gerät selbst, bevor Sie die Selbstreinigung starten. Wird die Rotation der Turbobürstenwalze durch groben Schmutz blockiert, stoppt das Gerät automatisch. Das Display zeigt „E5“ an. Die Turbobürstenwalze stoppt die Rotation und die Wasserzufuhr (sofern eingeschaltet) wird unterbrochen. Die Füllstandsanzeige des Schmutzwassertanks blinkt fünfmal, sobald der Schmutzwassertank voll ist. Anschließend schaltet sich das Gerät automatisch ab. Die Reinigungsbürste ermöglicht die bequeme Reinigung der Turbobürstenwalze, des Wassertanks und der Saugöffnung. Der Bürstengriff verfügt über eine klappbare Klinge zum Entfernen von Schmutz von den Borsten der Turbobürstenwalze. Der Staubsauger wird zum Laden des Akkus und zur Selbstreinigung sowie während Reinigungsphasen und zur längeren Lagerung auf der Basisstation montiert. Die Reinigungsbürste und die Ersatz-Turbobürstenwalze können bequem im Zubehörständer an der Basisstation aufbewahrt werden.

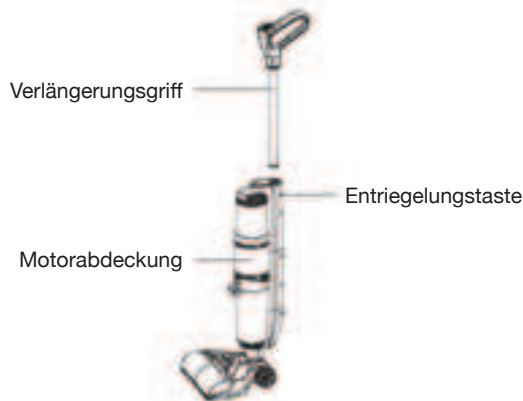
VORBEREITUNG FÜR DEN EINSATZ

Vorbereitung für den Einsatz

- Nehmen Sie den Nass-/Trockensauger und sämtliches Zubehör aus dem Karton und entfernen Sie das Verpackungsmaterial. Wischen Sie Motoreinheit, Verlängerungsgriff, Basisstation und Zubehörständer mit einem feuchten, weichen Tuch ab und trocknen Sie sie anschließend ab. Spülen Sie den Frisch- und Schmutzwassertank mit warmem Wasser aus oder waschen Sie ihn gegebenenfalls mit einem milden Reinigungsmittel und einem weichen Schwamm ab und trocknen Sie ihn anschließend gründlich ab. Der Deckel des Schmutzwassertanks enthält einen Feinfilter mit Sieb. Halten Sie den Feinfilter mit Sieb vor dem Reinigen des Deckels seitlich heraus. So lässt sich der Deckel leichter reinigen. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in die Motoreinheit, die Lüftungsöffnungen, die Verbindung zwischen Verlängerungsgriff und Motoreinheit, den Ladeanschluss, den Kontaktbereich der Turbobürste sowie das Display, die Bedienelemente und das Netzteil gelangt.
- Stellen Sie die Basisstation auf eine ebene, horizontale Fläche mit mindestens 10 cm Abstand zur Wand.

Montage und Demontage des Staubsaugers

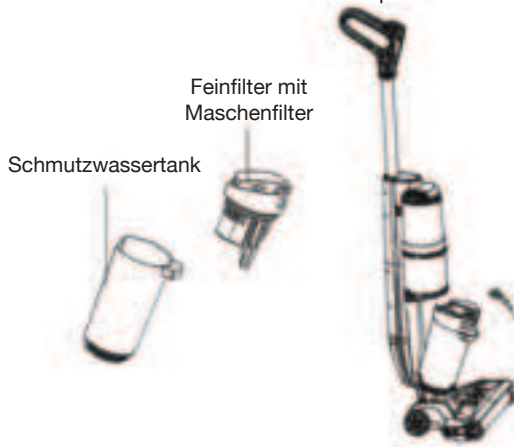
1. Stecken Sie den Verlängerungsgriff in das Hauptgerät ein, bis er einrastet. Zum Abnehmen drücken Sie den Entriegelungsknopf mit einem stumpfen, harten Gegenstand (Schraubendreher, Bleistift- oder Kugelschreiberbücken usw.) und ziehen den Verlängerungsgriff gleichzeitig nach oben. Der Entriegelungsknopf befindet sich an der Rückseite des Hauptgeräts.



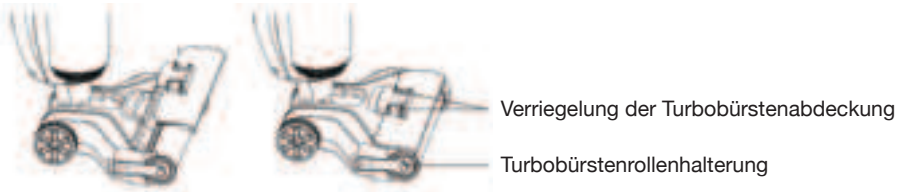
2. Setzen Sie den Frischwassertank ein, indem Sie zunächst den Tankboden in die Haupteinheit einsetzen und dann den Tankdeckel gegen die Haupteinheit drücken, bis er einrastet. Der Frischwassertankdeckel muss beim Einbau fest verschlossen sein. Um den Frischwassertank zu entfernen, drücken Sie die Entriegelungsknöpfe und ziehen Sie ihn von der Motoreinheit ab.



3. Setzen Sie den Feinfilter mit Sieb in den Schmutzwassertankdeckel ein, falls dieser noch nicht installiert ist. Setzen Sie den Feinfilter mit dem Sieb nach unten in den Schmutzwassertankdeckel ein. Drücken Sie den Feinfilter fest gegen den Tankdeckel. Weitere Informationen zum Einsetzen der Filter finden Sie im Kapitel „Filter reinigen“.
4. Verschließen Sie den Schmutzwassertank mit dem Deckel und setzen Sie ihn in die Haupteinheit ein. Richten Sie dazu die Unterseite des Schmutzwassertanks am Ventil der Haupteinheit aus und drücken Sie den Tank auf die Haupteinheit, bis er einrastet. Drücken Sie dabei auf die Oberseite des Tanks, um den Schmutzwassertank zu entfernen. Drücken Sie die Entriegelungstaste des Schmutzwassertanks und ziehen Sie ihn von der Haupteinheit ab.



5. Setzen Sie die Walze in die Turbobürste ein, falls sie noch nicht eingebaut war. Setzen Sie die rechte Seite der Walze (ohne Halter) auf die Welle der Turbobürste. Drehen Sie den Halter in Richtung der Turbobürste, sodass er in der Aussparung an der Turbobürste liegt, und drücken Sie den Halter gegen die Turbobürste, bis er einrastet. Um die Turbobürstenwalze zu entfernen, greifen Sie den Halter, drehen Sie ihn zu sich und ziehen Sie die Walze dann am Halter von der Welle der Turbobürste ab.
 - Hinweis: Der Halter der Turbobürstenwalze kann entfernt werden, indem Sie ihn einfach von der Turbobürstenwalze abziehen. Um den Halter der Turbobürstenwalze zu montieren, schieben Sie ihn auf die Welle der Walze und drücken Sie ihn nach unten.
6. Setzen Sie die Turbobürstenabdeckung ein, indem Sie sie auf die Turbobürste drücken, bis sie einrastet. Um die Turbobürstenabdeckung zu entfernen, drücken Sie die Verriegelungen mit zwei Fingern zusammen und ziehen Sie die Abdeckung von der Turbobürste ab.



7. Die Zubehörablage wird rechts am Sockel befestigt. Dazu die Lasche der Ablage in die Aussparung am Sockel einführen.



Base Zubehörständer

Akku laden

- Laden Sie den Staubsauger vor dem ersten Gebrauch. Um den Ladezustand des Akkus zu prüfen, nehmen Sie das Gerät aus der Parkposition und drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. Je höher die Zahl, desto höher der Ladezustand auf dem Display. Der Akku kann bei jedem Entladezustand geladen werden. Es ist nicht notwendig, den Akku vor dem Laden vollständig zu entladen.
- Stellen Sie den Staubsauger auf die Basisstation. Öffnen Sie die Abdeckung des Ladeanschlusses, stecken Sie den Netzstecker ein und schließen Sie das Netzteil an die Steckdose an. Sobald der Staubsauger an die Stromversorgung angeschlossen ist, zeigt das Display den Ladezustand in Prozent an, die Ladeanzeige blinkt grün. Der Ladezustand steigt an, was bedeutet, dass der Ladevorgang begonnen hat. Wenn das Display „100“ anzeigt und die Ladeanzeige dauerhaft grün leuchtet, ist das Gerät vollständig geladen. Trennen Sie nach dem Laden das Netzteil zuerst von der Stromquelle und dann vom Gerät.
- Das Gerät verfügt über einen Lithium-Ionen-Akku. Der Akku sollte bei einer Temperatur von 5 bis 40 °C geladen werden. Laden Sie den Akku nicht bei Minustemperaturen und lassen Sie ihn nicht über 45 °C erhitzen. Wenn Sie den Staubsauger aus der Kälte geholt haben, lassen Sie ihn vor dem Laden zwei Stunden lang bei Raumtemperatur aufwärmen.
- Der Akku ist in ca. 3–4 Stunden vollständig aufgeladen.
- Achtung! Lagern Sie den Staubsauger nicht mit vollständig entladenerm Akku, da dieser beschädigt werden kann. Die Lagerung im entladenen Zustand kann die Akkukapazität und damit die Betriebszeit des Staubsaugers erheblich reduzieren. In extremen Fällen kann der Akku vollständig ausfallen und den Ladevorgang abbrechen.
- Um Schäden am Akku bei längerer Nichtbenutzung zu vermeiden, laden Sie ihn alle drei Monate auf. Es wird empfohlen, das Gerät halb geladen zu lagern.

ANWENDUNG

1. Befreien Sie vor der Inbetriebnahme die Arbeitsfläche von Fremdkörpern und Kabeln, die vom Staubsauger eingesaugt werden könnten.
2. Entfernen Sie den Frischwassertank, indem Sie die Entriegelungstasten drücken und den Tank vom Gerät abziehen. Öffnen Sie den Tankdeckel und füllen Sie ihn bis zur Markierung «MAX» mit Frischwasser. Setzen Sie den Tank wieder in das Gerät ein.
 - Hinweis: Die Wassertemperatur sollte 50 °C nicht überschreiten.
 - Fügen Sie keine Reinigungsmittel in den Frischwassertank. Schaum kann den Motor beschädigen.
3. Nehmen Sie den Staubsauger von der Basisstation und stellen Sie ihn auf den Boden. Halten Sie die Bürste mit dem Fuß fest und ziehen Sie den Griff zu sich heran, um den Staubsauger aus der vertikalen Parkposition zu nehmen.
 - Der Staubsauger funktioniert in der vertikalen Parkposition nicht.
 - Achtung! Neigen Sie das Gerät nicht zu stark. Während des Betriebs sollte der Neigungswinkel 45° nicht überschreiten.
4. Um den Staubsauger einzuschalten, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. Standardmäßig arbeitet das Gerät im Standardmodus ohne Wasserzufuhr, die Turbobürstenwalze beginnt sich zu drehen. Das Display zeigt den Ladezustand in Prozent (von 0 bis 100 %), die Ladestandsanzeige und die Standardmodusanzeige an.

Hinweis: Behalten Sie während der Arbeit den Ladezustand und die Anzeigen auf dem Display im Auge. Wenn der Ladezustand unter 10 % fällt, beginnt die Ladeanzeige rot zu blinken. Schalten

Sie das Gerät aus und laden Sie den Akku.



5. Um den Turbomodus einzuschalten, drücken Sie die Taste „Modus“. Die Turbomodus-Anzeige leuchtet auf. Der Turbomodus eignet sich zum Entfernen hartnäckiger Verschmutzungen.
6. Um den Staubsauger im Nassreinigungsmodus zu verwenden, drücken Sie die Taste „Wasserzufuhr“. Die Wasserzufuhr-Anzeige leuchtet auf dem Display auf.
Hinweis: Im Turbomodus ist der Wasserverbrauch höher als im Standardmodus.
7. Um das Gerät jederzeit zu stoppen, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. Das Display erlischt. Das Gerät schaltet sich auch automatisch ab, wenn es in die vertikale Parkposition zurückkehrt. Das Display zeigt „E7“ an.
 - Hinweis: Lassen Sie den Staubsauger nicht längere Zeit mit nasser Turbobürstenwalze auf dem Boden stehen, da dies den Bodenbelag beschädigen kann. Stellen Sie das Gerät bei längerer Nichtbenutzung auf die Basis. Andernfalls können einige Bodenarten (Parkett, Laminat usw.) durch die nasse Turbobürstenwalze feucht werden.
8. Wenn die Rotation der Turbobürstenwalze durch groben Schmutz blockiert wird, stoppt das Gerät automatisch. Das Display zeigt „E5“ an. Die Turbobürstenwalze stoppt die Rotation, und die Wasserzufuhr (sofern eingeschaltet) wird unterbrochen. Reinigen Sie die Turbobürstenwalze gemäß den Anweisungen im Abschnitt „Reinigung und Wartung“.
9. Wenn der Schmutzwassertank voll ist, blinkt die Füllanzeige fünfmal, danach schaltet sich das Gerät automatisch ab. Bringen Sie den Staubsauger in die vertikale Parkposition. Entfernen Sie anschließend den Schmutzwassertank, indem Sie die Entriegelungstaste drücken und den Tank vom Gerät abziehen. Heben Sie den Tankdeckel an, gießen Sie das Schmutzwasser aus und spülen Sie den Tank aus. Setzen Sie den Deckel wieder auf und setzen Sie den Tank wieder ein, wenn Sie mit dem Reinigen fortfahren möchten.
10. Wenn sich kein Wasser mehr im Frischwassertank befindet, stoppt das Gerät nicht, Sie sehen jedoch, dass kein Wasser mehr zur Walze fließt. Die Wassermenge im Frischwassertank ist dank der transparenten Tankwände leicht erkennbar. Schalten Sie das Gerät aus und bringen Sie es in die vertikale Parkposition. Drücken Sie die Entnahmetasten für den Frischwassertank und entnehmen Sie diesen. Öffnen Sie den Verschluss und füllen Sie den Tank bis zur Markierung «MAX» mit Frischwasser. Schließen Sie den Verschluss fest, setzen Sie den Tank wieder ein und schalten Sie das Gerät ein, um mit der Reinigung fortzufahren.
11. Wenn Sie mit der Reinigung fertig sind, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um den Staubsauger auszuschalten. Bringen Sie das Gerät in die vertikale Parkposition und stellen Sie den Staubsauger auf die Basis. Entleeren Sie beide Wassertanks sofort nach Gebrauch und trocknen Sie sie gründlich ab. Reinigen Sie die Turbobürstenwalze nach jedem Gebrauch wie im Abschnitt Reinigung und Wartung beschrieben.
 - Achtung! Wenn Sie die Tanks, Filter und die Turbobürstenwalze nicht gründlich reinigen und vor der Installation nicht trocknen, können sich unangenehme Gerüche, Schmutzflecken und Schimmel bilden.
 - Die Wahl der Wasserzufuhr hängt vom Verschmutzungsgrad des Bodens ab. Bei stark verschmutztem Boden ist der Turbomodus mit erhöhter Wasserzufuhr und schnellerer Rotation

der Turbobürstenwalze erforderlich. Durch die Wasserzufuhr zur Turbobürstenwalze wird diese gespült und Schmutzwasser angesaugt, während der Boden gründlich gereinigt wird.

- Bei eingetrocknetem Schmutz dauert die Reinigung länger. Saugen Sie die eingetrockneten Bereiche gegebenenfalls mehrmals ab.
- Warnung! Geben Sie keine Reinigungsmittel in den Wassertank, da der Schaum den Motor beschädigen kann!
- Der Staubsauger kann zur Trockenreinigung verwendet werden. Schalten Sie die Wasserzufuhr mit der Taste „Wasserzufuhr“ ab, wenn Sie nur trockenen Schmutz ohne Nassreinigung entfernen möchten.
- Das Gerät ist nur für glatte Bodenbeläge im Innenbereich vorgesehen und nicht für die Reinigung von Teppichen, Polstermöbeln oder im Außenbereich geeignet.

Reinigung und Wartung

- Stellen Sie das Gerät nach der Reinigung wieder auf die Basis, da die nasse Turbobürstenwalze den Bodenbelag beschädigen kann.
- Wischen Sie das Hauptgerät und den Verlängerungsgriff mit einem feuchten, weichen Tuch ab und trocknen Sie es anschließend ab. Trennen Sie das Hauptgerät vor der Reinigung unbedingt vom Stromnetz, um einen Stromschlag zu vermeiden. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in die Motoreinheit, die Lüftungsöffnungen, den Montagebereich des Verlängerungsgriffs, den Ladeanschluss, den Kontaktbereich der Turbobürste oder das Display, die Bedienelemente oder das Netzteil gelangt.
- Entleeren Sie den Frisch- und Schmutzwassertank sofort nach der Reinigung, um unangenehme Gerüche zu vermeiden. Spülen Sie die Tanks mit einem weichen Schwamm oder einer Reinigungsbürste (im Lieferumfang enthalten) unter warmem Wasser aus. Verwenden Sie bei Bedarf nicht scheuernde Reinigungsmittel. Reinigen Sie den Feinfilter mit Maschenfilter im Deckel des Schmutzwassertanks separat, sobald er verschmutzt ist, wie im Kapitel „Filterreinigung“ beschrieben. Trocknen Sie alle Geräteteile gründlich ab, bevor Sie sie in die Motoreinheit einsetzen.
- Reinigen Sie die Turbobürste nach jedem Gebrauch, indem Sie die Selbstreinigungsfunktion aktivieren. Reinigen Sie sie regelmäßig mit einer Bürste, wie im Kapitel „Turbobürste reinigen“ beschrieben. Trocknen Sie die Turbobürstenwalze gründlich ab, bevor Sie sie in das Gerät einsetzen.

Selbstreinigung

- Mit der Selbstreinigungsfunktion können Sie die Turbobürstenwalze, den umgebenden Hohlraum sowie die Saugöffnung reinigen. Es wird empfohlen, die Selbstreinigung nach jedem Gebrauch durchzuführen.
 - Achtung! Es wird nicht empfohlen, die Selbstreinigung während des Ladevorgangs zu starten.
1. Stellen Sie sicher, dass sich im Frischwassertank ausreichend Wasser für die Selbstreinigung befindet – mindestens 200 ml – und der Schmutzwassertank leer ist. Lassen Sie gegebenenfalls das Wasser aus dem Schmutzwassertank ab. Beide Tanks müssen im Hauptgerät installiert sein.
 2. Stellen Sie den Staubsauger auf die Basisstation. Schließen Sie das Gerät nicht an die Stromversorgung an.
 - Achtung! Die Selbstreinigung startet erst, wenn der Ladestand mindestens 10 % beträgt. Ist der Ladestand niedriger, laden Sie das Gerät zuerst auf. Trennen Sie nach dem Laden das Netzteil zuerst von der Stromquelle und dann vom Gerät.
 3. Halten Sie die Ein-/Aus-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um die Selbstreinigung zu starten. Die Turbobürstenwalze beginnt sich zu drehen, die Selbstreinigungs-, Wasservorrats- und Ladeanzeigen leuchten auf dem Display auf, und der Ladestand in Prozent wird angezeigt.
 4. Die Selbstreinigung endet automatisch nach 70 Sekunden, danach schaltet sich das Gerät automatisch ab. Um die Selbstreinigung früher zu beenden, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste.
 5. Reinigen Sie den Schmutzwassertank und die Filter, um unangenehme Gerüche zu vermeiden. Entleeren Sie das restliche Wasser aus dem Frischwassertank.

Filter reinigen

- Der Deckel des Schmutzwassertanks enthält einen Feinfilter mit Sieb.
1. Nehmen Sie den Deckel vom Schmutzwassertank ab. Entnehmen Sie den Feinfilter vorsichtig, indem Sie ihn an den Seiten fassen und vom Deckel abziehen.
 2. Heben Sie den Siebfilter an. Versuchen Sie nicht, den Siebfilter vom Feinfilter zu entfernen, um eine Beschädigung der Filterteile zu vermeiden.
 3. Waschen und reinigen Sie die Filter ohne Reinigungsmittel oder Bürsten. Reiben Sie den Feinfilter nicht, da er durch mechanische Einwirkungen beschädigt werden kann. Reinigen Sie den Deckel des Schmutzwassertanks und die Filtereinbaustelle unter fließendem Wasser und trocknen Sie sie gründlich ab.



4. Lassen Sie die Filter unbedingt trocknen.
 - Hinweis: Wenn schlecht gewaschene oder feuchte Filter in den Staubsauger eingesetzt werden, kann es zu Fremdgerüchen kommen.
5. Senken Sie den Siebfilter ab. Legen Sie den Feinfilter mit dem Sieb nach unten in den Schmutzwassertankdeckel. Drücken Sie den Feinfilter fest gegen den Tankdeckel.

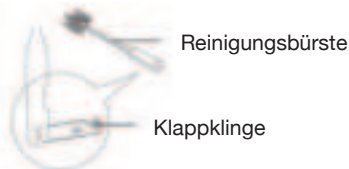
Reinigung der Turbobürste

1. Um die Turbobürstenwalze abzunehmen, entfernen Sie zunächst die Turbobürstenabdeckung. Drücken Sie die Verriegelungen der Turbobürstenabdeckung und ziehen Sie die Abdeckung vorsichtig von der Turbobürste ab.
2. Um die Turbobürstenwalze abzunehmen, fassen Sie die Verriegelung, drehen Sie sie zu sich und ziehen Sie die Walze anschließend an der Verriegelung von der Turbobürstenachse ab.
3. Die Halterung der Turbobürstenwalze kann durch Abziehen von der Turbobürstenwalze abgenommen werden. Um die Halterung der Turbobürstenwalze wieder einzusetzen, setzen Sie sie auf die Walzenachse und drücken Sie sie nach unten.

Turbobürstenrollenhalterung



4. Die Turbobürstenabdeckung kann unter fließendem Wasser abgewaschen werden.
5. Reinigen Sie die Turbobürstenwalze von verfilzten Haaren, Fäden und Staub: Schneiden Sie diese vorsichtig mit dem in der Bürste befindlichen Haken mit der Klinge ab. Um den Haken mit der Klinge zu entfernen, fassen Sie ihn in der Aussparung am Bürstengriff und ziehen Sie daran. Um die Klinge zu entfernen, drücken Sie den Haken gegen den Bürstengriff. Achten Sie darauf, die Fasern der Walze nicht zu berühren.



6. Waschen Sie die Turbobürstenrolle mit einer Bürste in warmem Wasser, um Staub und Schmutz zu entfernen, und trocknen Sie sie anschließend gründlich ab. Achten Sie beim Waschen darauf, dass kein Wasser in die Verbindungsstelle zur Turbobürste gelangt. Zum Trocknen können Sie die Turbobürstenrolle in die Zubehörablage einsetzen. Verwenden Sie zum Trocknen keinen Föhn. Warten Sie, bis die Rolle vollständig trocken ist, bevor Sie sie in die Turbobürste einsetzen.
7. Wischen Sie den Bereich, in dem die Rolle eingesetzt ist, zunächst mit einem feuchten und anschließend mit einem trockenen, weichen Tuch ab.

Reinigung der Saugöffnung

- Nach dem Gebrauch des Staubsaugers empfiehlt es sich, die Saugöffnung zu reinigen. Verwenden Sie dazu eine Bürste.
1. Entfernen Sie den Schmutzwassertank wie im Kapitel „Zusammenbau des Staubsaugers“ beschrieben.
 2. Entfernen Sie mit einer Bürste Schmutz aus der Saugöffnung.
 3. Wischen Sie die Saugöffnung anschließend mit einem feuchten, weichen Tuch ab und trocknen Sie sie anschließend ab.

PFLEGE UND AUFBEWAHRUNG

- Bewahren Sie den Nass-/Trockensauger bei einer Temperatur von 5 bis 40 °C an einem trockenen und kühlen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Setzen Sie das Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung aus. Staubsauger und Zubehör sind bequem auf der Basisstation verstaut. Bei längerer Nichtbenutzung reinigen Sie das Gerät wie im Abschnitt „Reinigung und Wartung“ beschrieben, zerlegen Sie es und verstauen Sie es in einer Kiste oder Tasche, um es vor Staub zu schützen.
- Um Schäden am Akku bei längerer Nichtbenutzung zu vermeiden, laden Sie ihn alle drei Monate auf. Es wird empfohlen, das Gerät halbgeladen zu lagern. Entladen Sie dazu den Akku zunächst vollständig und laden Sie ihn dann ca. 2 Stunden lang auf, bis das Display „50“ anzeigt.
- Achtung! Lagern Sie den Staubsauger nicht mit einem vollständig entladenen Akku, da dieser beschädigt werden kann. Die Lagerung im entladenen Zustand kann die Akkukapazität und damit die Betriebszeit des Staubsaugers erheblich reduzieren. In extremen Fällen kann der Akku vollständig ausfallen und den Ladevorgang abbrechen.

FEHLERBEHEBUNG

Das Gerät lässt sich nicht einschalten

Mögliche Ursache	Lösung
Schwacher Akku	Akku laden
Das Gerät befindet sich in der vertikalen Parkposition, das Display zeigt die Aufschrift „E7“ an.	Das Gerät schaltet sich in der vertikalen Parkposition nicht ein. In dieser Position können Sie nur die Selbstreinigung starten oder das Gerät aufladen.

Das Gerät lädt nicht, das Display leuchtet nicht

Mögliche Ursache:	Lösung
Keine Netzspannung	Prüfen Sie, ob das Netz Spannung hat.
Der Stecker des Netzteils steckt nicht vollständig im Ladeanschluss.	Stecken Sie den Netzstecker fest in den Ladeanschluss.
Das Netzteil ist nicht an die Steckdose angeschlossen.	Stecken Sie das Netzteil in eine Steckdose.
Das Netzteil ist beschädigt.	Kontaktieren Sie das Servicecenter.

Das Gerät lädt nicht, das Display leuchtet nicht

Mögliche Ursache:	Lösung
Unzureichende Ladezeit	Laden Sie den Akku vollständig auf.
Der Akku ist leer	Kontaktieren Sie das Servicecenter.

Der Staubsauger funktionierte während des Gebrauchs nicht mehr

Mögliche Ursache:	Lösung
Der Akku ist entladen, der Ladezustand liegt unter 1 %, das Display zeigt „EO“ an.	Laden Sie den Akku.
Das Gerät wurde in die vertikale Parkposition gebracht, das Display zeigt „E7“ an.	Das Gerät schaltet sich in der vertikalen Parkposition automatisch ab.
Der Schmutzwassertank ist voll, die Anzeige „Schmutzwassertank voll“ blinkt fünfmal.	Entnehmen und reinigen Sie den Schmutzwassertank. Setzen Sie ihn anschließend gemäß den Anweisungen im Kapitel „Staubsauger zusammenbauen“ wieder in die Motoreinheit ein.
Die Turbobürstenwalze dreht sich nicht mehr, das Display zeigt „E5“ an.	Reinigen Sie die Turbobürstenwalze gemäß den Anweisungen im Kapitel „Turbobürste reinigen“. Setzen Sie die Turbobürstenwalze wieder in die Motoreinheit ein.

Wasser wird nicht geliefert

Mögliche Ursache:	Lösung
Sie haben die Wasserzufuhr nicht eingeschaltet, die Wasserzufuhranzeige leuchtet nicht.	Beim Einschalten des Geräts ist die Wasserzufuhr standardmäßig abgeschaltet. Um die Wasserzufuhr wieder einzuschalten, drücken Sie die Taste „Wasserzufuhr“. Die Wasserzufuhranzeige leuchtet auf dem Display auf.
Der Frischwassertank ist leer.	Entnehmen Sie den Frischwassertank, öffnen Sie den Verschluss und füllen Sie den Tank mit Frischwasser. Setzen Sie ihn anschließend gemäß den Anweisungen im Kapitel „Zusammenbau des Staubsaugers“ wieder in die Motoreinheit ein.

Schwache Saugkraft

Mögliche Ursache	Lösung
Batterie schwach	Laden Sie den Akku auf.
Die Turbobürstenwalze ist mit Haaren oder grobem Schmutz verunreinigt	Schalten Sie das Gerät aus und reinigen Sie die Turbobürste von Schmutz und Haaren. Starten Sie gegebenenfalls die Selbstreinigung.
Filter sind verschmutzt	Bei starker Verschmutzung der Filter wird das Geräusch des Geräts lauter. Schalten Sie das Gerät aus und reinigen Sie die Filter wie im Kapitel „Filterreinigung“ beschrieben.

Die Saugöffnung des Staubsaugers ist durch groben Schmutz verstopft	Reinigen Sie die Saugöffnung wie im Kapitel „Saugöffnung reinigen“ beschrieben.
Die zu reinigende Oberfläche ist zu stark verschmutzt	Schalten Sie den Turbomodus durch Drücken der „Modus“-Taste ein. Die Turbomodus-Anzeige leuchtet auf dem Display auf.

Wasser spritzt aus dem Gehäuse oder aus der Ansaugöffnung

Mögliche Ursache:	Lösung
Filter sind nicht im Schmutzwassertankdeckel installiert.	Filter in den Deckel des Schmutzwassertanks einsetzen.
Nassfilter.	Trocknen Sie die Filter gründlich, bevor Sie sie in das Gerät einsetzen.
Ansaugöffnung verstopft.	Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie den Schmutzwassertank. Reinigen Sie die Ansaugöffnung wie im Kapitel „Reinigung der Ansaugöffnung“ beschrieben.
Der Frischwassertank ist über die Markierung „MAX“ gefüllt.	Gießen Sie überschüssiges Wasser ab und füllen Sie den Frischwassertank bis zur Markierung „MAX“ auf.
Sie haben das Gerät zu stark geneigt.	Neigen Sie das Gerät nicht zu stark. Der Neigungswinkel sollte während des Betriebs 45° nicht überschreiten.

Die Turbobürstenwalze dreht sich nicht

Mögliche Ursache:	Lösung
Turbobürstenwalze nicht oder falsch eingebaut	Montieren Sie die Turbobürstenwalze wie im Kapitel „Staubsauger montieren“ beschrieben.
Antriebsriemen gerissen	Kontaktieren Sie das Servicecenter.

Fremdgeruch durch den Staubsauger während des Betriebs

Mögliche Ursache	Lösung
Wenn Sie Nassbehälter, Walzen oder Filter in einen Staubsauger einbauen, können diese „ersticken“ und einen Fremdgeruch abgeben.	Nach dem Waschen der Filter, der Walze und der Tanks diese vollständig trocknen, bevor sie in das Gerät eingesetzt werden.
Eingesaugte übelriechende Substanz	Spülen Sie die Filter und den Schmutzwassertank aus.

Wassertropfen fliegen aus der Turbobürstenwalze und fallen auf den Boden

Mögliche Ursache:	Lösung
Die Turbobürstenwalze ist zu nass.	Schalten Sie die Wasserzufuhr mit der Taste „Wasserzufuhr“ ab und lassen Sie den Staubsauger das gesamte Wasser aufsaugen.

Turbobürstenabdeckung nicht installiert.	Benutzen Sie das Gerät nicht ohne die installierte Turbobürstenabdeckung.
--	---

Bei Störungen erscheint eine Fehlermeldung im Display. Die folgende Tabelle hilft Ihnen bei der Entschlüsselung des Fehlercodes.

Fehlercode	Mögliche Ursache	Lösung
E0	Batterie schwach	Laden Sie den Akku auf.
E3	Ladefehler (falsches oder inkompatibles Netzteil: Überstrom, Überspannung oder Unterspannung)	Ersetzen Sie das Netzteil durch das Originalnetzteil oder ein kompatibles Netzteil mit 27,0 V / 0,8 A.
E4	Akkutemperatur zu hoch oder zu niedrig	Laden Sie den Akku nicht bei Temperaturen unter 0 °C oder über 45 °C.
E5	Rollenbürste blockiert	Reinigen Sie die Rollenbürste gemäß dieser Bedienungsanleitung und stellen Sie sicher, dass keine Fremdkörper die Rotation blockieren.
E6	Schmutzwassertank voll	Prüfen Sie, ob der Schmutzwassertank voll ist, und entleeren und reinigen Sie ihn. Prüfen Sie, ob Wasser in den Deckel des Schmutzwassertanks (Filteraufnahme) eingedrungen ist. Reinigen und trocknen Sie den Deckel. Ein Haartrockner kann zum Beschleunigen des Trocknens verwendet werden.
E7	Standby- / Aufbewahrungsmodus	Das Gerät befindet sich in der vertikalen Aufbewahrungsposition und kann in dieser Position nicht eingeschaltet werden. Senken Sie die Bodenbürste ab.
E8	Verstopfung oder Problem am Lufteinlass	Prüfen Sie, ob der Filter verstopft ist, und reinigen oder ersetzen Sie ihn. Prüfen Sie, ob der Luftstrom in der Bodenbürste oder in der Nähe des Wassertanks blockiert ist. Prüfen Sie, ob der Motor blockiert ist und sich nicht drehen kann.

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI ist eine Marke der HYUNDAI Corporation Holdings, Korea. Lizenziert an The Investment Company Europe B.V. Alle Rechte vorbehalten.

Lizenziert von der HYUNDAI Corporation Holdings, Korea. Importiert / vertrieben von The Investment Company Europe B.V., exklusiv für den Vertrieb in den Niederlanden, Belgien und Luxemburg entwickelt.

Patent angemeldet

Das Bildmaterial und das Design dieses Pakets sind durch europäisches Urheberrecht geschützt und dürfen ohne vorherige schriftliche Genehmigung nicht reproduziert, verbreitet, angezeigt, veröffentlicht oder für irgendeinen Zweck verwendet werden. Es ist nicht gestattet, Marken oder Urheberrechtshinweise aus diesem Paket zu ändern oder zu reproduzieren.